

ابن سينا
عيون الحكمة

ابن سينا

عيون الحكمة

حققه وقدم له
عبد الرحمن بروي

الطبعة الثانية



الناشر

وكالة المطبوعات دار القلم
ال الكويت
بمبيروت - لبنان

١٩٨٠

تصدير عام

كتاب «عيون الحكمة» لابن سينا موجز بسيط يشمل الحكمة النظرية بأقسامها الثلاثة التقليدية في الفلسفة الإسلامية المشائة وهي : المنطق ، والطبيعتيات ، والإلهيات . هو موجز لأنه لم يتضمن إلا المعانى العامة في هذه الأقسام دون الدخول في التفصيلات ، وهو لهذا أشبه ما يكون بمذكرة aide-mémoire تسجل رعوس الأفلام ؛ وهذا كان صالحًا ليكون أساساً للشرح التفصيلي في التدريس أو التأليف ؛ ومن هنا وجدنا من يشرحه فيوسع القول بما يزيد عن "الأصل مائة مرة" كما فعل الفخر الرازي في شرحه لهذا الكتاب . وفائدة هذا النوع من الموجزات ظاهرة ، خصوصاً في العصر الوسيط ، حيث كانت الذاكرة تلعب في التعجيز أنحصاراً دور . فما على طالب الحكمة إلا استظهار هذا الكتاب ليكون ملماً ، بل محظياً بأطراف الحكمة النظرية في أصيدها العامة : وهذا هو الأساس الأول لكل تعليم مدرسي scolaistique ، سواء في العالم الإسلامي وفي العالم المسيحي طوال العصر الوسيط .

وهو بسيط لأنه لا يعرض إلا الأصول العامة المقررة بين أهل الحكمة ، دون الدخول في الخلافات والأراء وترجيح بعضها على بعض ونقد مذهب الخالفين وتأيد المذهب الخاص الذي يعتقده المؤلف . فهذا الأمر الأخير متترك للشارح أو الأستاذ يفيض فيه ما واته القول واتسع له الصدر وأغان عليه السامعون أو من يتوجه إليهم بالشرح المكتوبة . وفي هذا تظهر مهارة الأستاذ أو الشارح بحيث يكون النص texte مجرد مناسبة prétexte لتغيير المذهب وعرض أوجه الخلاف

في الرأي حول الموضوع ومثار الجدل والنقد ، بل وطرق موضوعات شتى لا يتصل أكثرها بموضوع النص نفسه إلا من بعيد ، خصوصاً إذا تغلبت ملكرة الاستطراد — وتلك كانت حال القوم عامة في العصر الوسيط — فالتي الشرح بصاحبها في دروب بعيدة المدى . وكم من نص بسيط كان فرصة لفلاسفة وشراح لاهوتين وعلماء كلام ليعرضوا مذاهبهم الخاصة أو يقدموا من المواد والمعلومات التاريخية ما فيه الفائدة كل الفائدة ، ولو لاه لضاع الكثير من الأخبار عن مذاهب مؤلفين فقدت كتبهم ! فالشرح التي كتبت على محاربة « طيروس » لأفلاطون أو « ما بعد الطبيعة » لأرسطو في العصر اليوناني المتأخر ، خصوصاً إبان الأفلاطونية الحديثة ، هي عالم قائمة برأسها دون النصوص الأصلية . والشرح التي كتبها الفلسفه المسيحيون في القرن الثالث عشر على كتاب « الحُسْنَى » لطرس الومباردي *Liber de Sententiae* كانت خير مجال لكي يعرضوا مذاهبهم الخاصة ، والأمر كذلك في العالم الإسلامي ، وعلى صورة أظهر وأوسع . ويكتفى أن نذكر هنا شروح الفخر الرازي على « عيون الحكمة » هذا الذي بين يديك ، وعلى « الإشارات والتنبيهات » لابن سينا أيضاً وما هنالك من شروح تفرعت على هذا الشرح لكتاب الأخير كشرح نصير الدين الطوسي و « محامات » القطب الرازي التحتانى على شرحى الرازي والطوسى وما عقب على هذا كله من حواش وتعليقات تكاد لا تدخل تحت حصر .

وما دام « عيون الحكمة » هكذا موجزاً بسيطاً ، فليس لنا أن ننتظر منه أن يأتي بجديد على التقليدي الأولى البسيط في الفلسفة الإسلامية التقليدية ، ولا أن يضيف شيئاً إلى ما عرفناه من سائر مؤلفات ابن سينا . وإن فهو لا يكشف جديداً مطلقاً لا بالنسبة إلى الفلسفة الإسلامية ولا بالنسبة إلى ابن سينا نفسه . ففائدة تعليمية محض : أعني أنه عرض للحكمة النظرية العامة والسيناوية بخاصة في أبسط صورها . فلا يطلب أحد منه أكثر من هذا ..

أما أن الكتاب لابن سينا فأمر لا شك فيه : على هذا أجمعـت المخطوطات كلها ، كما ترافقـت كتب التراجم . أما اسمه فيـرد أحياناً باسم « الموجز » وأحياناً باسم « عيون الحكمة » .

فـفي مخطوطـ الفاتيـكان (عـربـي بـرـقم ٩٧٧ وـرـقة ١٥٧) يـرد هـكـذا : « يتـلو ذـلـك كتاب الموجـز لأـبي عـلـى بن سـيـنا أـيـضاً ، ويـعـرـف بـعيـونـ الحـكـمة ». وـفـي فـهـرـسـ كـتـب ابن سـيـنا الـذـي أـورـدـهـ القـفـطـيـ نـقـلاـ عـنـ رسـالـةـ أـبـي عـيـيدـ الـجـوـزـجـانـيـ فـيـ تـرـجـمـةـ ابن سـيـنا لـمـ يـرـدـ اـسـمـ « عـيـونـ الحـكـمةـ » بلـ وـرـدـ : « كـتـابـ المـوجـزـ : مـجـلـدـةـ » (صـ ٢٧٢ سـ ١٥ . الـقـاهـرـةـ ، سـنـةـ ١٣٢٦ هـ / ١٩٠٨ مـ) . وـالـسـبـبـ فـيـ هـذـاـ وـاـضـحـ وـهـوـ أـنـ هـذـاـ الـكـتـابـ لـهـ اـسـمـانـ : « المـوجـزـ » وـ « عـيـونـ الحـكـمةـ » فـاقـتـصـرـ عـلـىـ الـأـوـلـ وـنـظـنـ أـنـ هـذـاـ الـاسـمـ « المـوجـزـ » هـوـ الـاسـمـ الـحـقـيقـيـ الـأـصـلـيـ لـكـتـابـ ، وـأـنـ « عـيـونـ الحـكـمةـ » اـسـمـ اـشـهـرـ بـهـ لـدـلـالـةـ عـلـىـ مـاـ فـيـهـ . إـنـماـ الغـرـيبـ هـنـاـ أـبـي عـيـيدـ الـجـوـزـجـانـيـ وـكـانـهـماـ لـكـتـابـيـنـ مـخـلـقـيـنـ : فـيـ صـ ٥ سـ ٩ (مـنـ الـجـزـءـ الثـالـثـ مـنـ « طـبـقـاتـ الـأـطـبـاءـ ») ذـكـرـ : « المـوجـزـ : مـجـلـدـةـ » . وـهـوـ قـطـعاـ يـنـقـلـ هـنـاـ عـنـ فـهـرـسـ الـذـيـ أـورـدـهـ الـجـوـزـجـانـيـ ، وـيـتـفـقـ معـ مـاـ أـورـدـهـ القـفـطـيـ تـامـاًـ . وـلـكـنـهـ فـيـ صـ ٥ سـ ١٧ يـذـكـرـ : « كـتـابـ عـيـونـ الحـكـمةـ » — وـمـنـ مـقـارـنـةـ مـاـ يـوـرـدـهـ بـمـاـ أـورـدـهـ القـفـطـيـ يـتـبـيـنـ تـامـاًـ أـنـهـ إـنـماـ أـضـافـ قـولـهـ : « كـتـابـ عـيـونـ الحـكـمةـ ، كـتـابـ الشـبـكـةـ وـالـطـيـرـ » إـلـيـ مـاـ وـجـدـهـ فـيـ فـهـرـسـ الـجـوـزـجـانـيـ ؛ وـلـعـلهـ أـرـادـ بـهـذـاـ إـكـمـالـ الـفـهـرـسـ فـوـقـ فـيـ هـذـاـ الـوـهـمـ ، وـهـمـ أـنـ كـتـابـ « عـيـونـ الحـكـمةـ » غـيرـ كـتـابـ « المـوجـزـ » بـيـنـاـ لـمـ يـقـعـ سـلـفـهـ القـفـطـيـ (المتـوفـيـ سـنـةـ ١٢٤٨ هـ / ٦٤٦ مـ) ، بـيـنـاـ تـوـفـيـ أـبـي أـصـيـعـةـ سـنـةـ ٦٦٨ هـ / ١٢٧٠ مـ) فـيـ هـذـاـ انـخـطـأـ . عـلـىـ أـنـ أـبـي أـصـيـعـةـ قدـ ذـكـرـ الـكـتـابـ مـرـةـ أـخـرىـ (جـ ٢ صـ ١٩ سـ ١٣) ، فـقـالـ : « كـتـابـ

— ٥ —

عيون الحكمة : يجمع العلوم الثلاثة » ، ويقصد المنطق والطبيعي والإلهي ؛ وهو وصف صحيح . — كذلك ذكر حاجى خليفه (« كشف الظنون » ج ٢ ص ١٤٤ طبع استانبول سنة ١٣١١) هذا الكتاب وأفاض ف قال : « عيون الحكمة : للشيخ الرئيس أبي على حسين بن عبد الله بن سينا المتوفى سنة ٤٢٨ . اختصره نجم الدين الحكيم محمد بن عبدالان بن اللبودي المتوفى سنة ٦٦١ . وشرحه الإمام فخر الدين محمد بن عمر الرازى المتوفى سنة ٦٠٦ ؛ وهو شرح بـ « قال الشيخ » و « قال المفسر » أوله : « اللهم يا خالق السموات والأرض . . . الخ » ذكر أن تلميذه الحكيم محمد بن رضوان سأله أن يفسر مشكلاته . وهو على ثلاثة أقسام : منطق ، وطبيعي ، وإلهي » .

وهذا المختصر لكتاب « عيون الحكمة » قد ذكره ابن أبي أصبيعة (١٨٩ / ٢) في ترجمته لنجم الدين ابن اللبودي ، فقال : « مختصر كتاب عيون الحكمة لابن سينا » . وابن اللبودي هذا هو « الحكيم السيد العالم الصاحب نجم الدين أبو زكرياء يحيى بن الحكيم الإمام شمس الدين محمد بن عبدالان بن عبد الواحد . أوحد في الصناعة الطبية ، قدوة في العلوم الحكيمية ، مفترط الذكاء ، فصيح اللفظ ، شديد الحرص على العلوم ، متفنن في الآداب » كما قال ابن أبي أصبيعة الذي أفرد له ترجمة طويلة (ج ٢ / ص ١٨٥ – ص ١٨٩) حشاها بعبارات التقدير المبالغ فيه ، ويظهر منها أنه كان كاتباً بليغاً وشاعراً اتصل بخدمة الملك الصالح نجم الدين أبواب ابن الملك الكامل ، وجعله الملك الصالح ناظراً على الديوان بالأسكندرية ، وبقي يحصر مدة ، « ثم توجه إلى الشام وصار ناظراً على الديوان بجميع الأعمال الشامية » ؛ وأورد له شعراً في « الخليل عليه الصلاة والسلام » ويظهر أنه كان ولوعاً بذلك هذا النبي ، كما أورد له غزلاً تقليدياً باهتاً . ويظهر من فهرست الكتب التي أوردها له أنه توفر على اختصار كتب ابن سينا فاختصر الكليات من كتاب « القانون »

— يا —

و « الإشارات والتنبيهات » كما كان له مختصرات لكتاب إقليدس « ومصادرات » إقليدس و « المسائل » لحنين بن إسحق ، فضلا عن رسائل في الحساب والجبر والطب الخ . وقد ولد في حلب سنة ٦٠٧ . وقد أخطأ حاجى خليفه حين جعل وفاته سنة ٦٦١ ه وذلك لأن ابن أبي أصيبيع الذى عرفه شخصياً وأنشده لنفسه قصائد - ذكر له قصائد تارىخها « في شهر جمادى الأولى سنة ست وستين وستمائة » وأورد قبلها قصيدة ذكر تارىخها « في شهر جمادى الآخرة سنة أربع وستين وستمائة » (ج ٢ / ص ١٨٦ س ١٨ - س ١٩) . فليس من شك إذن في أن نجم الدين ابن البوذى توفى بعد سنة ٦٦٦ ه وإن كنا لم نعثر حتى الآن على تاريخ وفاته بالدقّة ^(١) . وقد يقى لنا من كتبه :

١ « تحقيق المباحث الطبية في تدقّيق المسائل الخلافية » - يوجد منه نسخة في الاسكوريا (فهرست دارنبور برقم ٨٩٢) .

٢ « مختصر الكليات » (من كتاب « القانون » لابن سينا) - منه نسخة بخط المؤلف في المكتبة الأهلية بباريس برقم ٢٩١٨ بعنوان : « مختصر كتاب كليات القانون » . ويقع من الورقة ١ إلى الورقة ٣٥ من هذا الخطوط . وأوله : « الحمد لله الذى خلق الأركان ، وكون عنها جميع الأكوان » .

أما مختصر « عيون الحكمة » فلم نعثر له على أثر حتى الآن .
أما الفخر الرازى فأشهر من أن نعرف به هنا . إنما نذكر شرحه لكتاب « عيون

(١) راجع عنه : ابن أبي أصيبيع : « عيون الأنبياء في طبقات الأطباء » ٢ - ٢ ص ١٦٠-١٦١ LE CLERC, Méd. Arabe ١٦١-١٦٠ وبروكلن : « تاريخ الأدب العربى » GAL تم لوكلير : « الطب العربى » ١ - ١ ص ٤١٤ ، ٢ - ٢ (طبعة ثانية) ص ٦٥١ .

الحكمة» ، نذكره في إيجاز مرجعين التفصيل إلى حين قيامنا بنشر هذا الشرح الممتاز.

قال الفخر الرازي بعد الديباجة : «كتاب عيون الحكمة كتاب أخباره سطرت في مخطوط المفاخر ، وكتب على جبهة الفلك الدائر . وهو في الحقيقة كالصيادة المحتوية على غرر مباحث القدماء ، والمحيطة بمجامع كلمات الحكماء . فسألني بعض الأعزاء من الأصحاب ، والخلص من الأحباب ، وهو تلميذ الحكيم محمد بن رضوان بن منو جهر ملك شروان - فسر (وفي نسخة الاسكوريا : تفسير) مشكلاته وإيضاح معضلاته والتفحص عن كيفية بَنِيَّاتِهِ والتتصفح لمباديه وغاياته . فأحجمت عنه لأمور : أحدها أن هذا الكتاب درة لم تثبت ، ومهرة لم تركب ، ولم يتعرض لتحليل تركيباته أحد من الأفضل ، ولم يتسم لهذا المقصود واحد من الآخرين والأوائل . فكيف أقدر على سكر مسيل البحر المتلاطم ، وسد طريق العارض المزاكم ! وثانياً : أنى مخالف لمقتضى هذا الكتاب في دقيقه وجليله ، وجمله وتفاصيله .

فإن جررت عليها ذيل المهادنة والمداهنة ، صررت كالراضي بتوجيه العباد إلى مسالك الغنى والفساد ؛ وإن تشرمت للكشف والبيان ، وقعت في ألسنة أهل الخزي والخذلان . وثالثاً هو أن هذا الكتاب - مع أنه في أصله غير مبنيٌ على المنهج القويم والصراط المستقيم - قد اتفقت له آفة أخرى ، وهي أنه صغير الحجم وفي اعتقاد الجمورو أنه كثير العلم بسبب أن مصنفه في العلم عظيم الاسم . فلهذا السبب عظم حرص الجمورو على معرفة أسراره ومعانيه ، وقويت رغباتهم في الاطلاع على حقائقه ومبانيه . ثم إن الفاظ هذا الكتاب وجيرة مختصرة [١٢] والمعنى المعتبرة غير مألوفة ولا مشهورة ، والمطالب غير متمايزة بالفواصل المعلومة ، والمقاصد غير مبينة بالألفاظ الناصحة المفهومة - فلا جرم كل أحد يفسره على وفق رأيه العليل وناظره الكليل . وإذا تخيلوا أن المراد منه كذا وكذا ، فربما أثبتوا تلك الحالات الفاسدة على الحاشية لظنهم أنه يصيير ذلك سبباً لإيضاح ذلك الكلام وتحصيل

— بـ —

ذلك المرام . فإذا جاء بعدهم أقوام أكثر جهالة من الأولين وأقوى ضلالة من أولئك السابقين فربما ظنوا بتلك الحواشى أنها من متن الكتاب ، وأنها ليست من القشر بل من الباب ، فحيثئذ يدخلونه في متن المصنف الأول ، ويصير ذلك سبباً لحصول كل خلل وزلل . ولقد شاهدت هذا النوع من التحرير والتخرير في مصنفاتي ومؤلفاتي ، وكنت أبالغ في إزالتها عن متن الكتاب لثلا يحصل ما يجب الارتياح والاضطراب . فإذا وقع هذا والمدة أقل من ثلاثة ، فلأنه يقع والمدة زادت على المائة والخمسين كان أولى ! وإنما ذكرت هذا العندر لاشتمال هذا الكتاب في كثير من المواضع على كلمات كثيرة الخبط بعيدة عن الضبط ، يبعد عندي أن يكون قائلها هو هذا المصنف الذي كان في قوة القرىحة آية ، وفي جودة الفكر والنظر غایة .
فغلب على ظني أن السبب في اختلاط تلك الكلمات المشبحة ^(١) والتركيبيات المعوجة ما ذكرناه وقررناه . ولمثل هذا السبب فكثيراً ما يقول جالينوس في شرحه لكتاب « الفصول » : « إن هذا فصل مدلس على بقراط » — إذ كان يجد ذلك الفصل كثير الزلل شديد الاختباط . — ثم إن ملتمس ^(٣) الشرح والتفسير ما صرفة عن شدة الالتباس شيء من هذه المعاذير ، فكتبت في هذا المطلوب الرفيع والمقصود المنبع لهذا الكتاب الذي يرشد العقل إلى أقصى منازل السائرین إلى الله جل وعز ، وبهدي الفكر إلى غایات معارج السياحين في بيداء دلائل الله ، واكتفيت بالكلام القوى والبحث السري والمنهج الواضح والطريق اللائق . وصنفت القلم عن فتح باب المشتممات ، والكافر عن التسويد بالمباهلات والملاعنات . وما سعيت أبداً في إخفاء حق أو ترويج باطل ؛ بل كل ما غالب على ظني صحته ، قدرته بعضاً

(١) نبع الكلام (فتح البار المتشدة أو ^{فِتحَ الْبَارِ}) كتاب الفصول ^{فِتْحَ الْبَارِ} لبقراط .
الخلفة) : لم يأت به على وجهه ؛ نبع الخط :

(٢) أي تلميذه محمد بن رضوان بن منوeger
ملك شروان . عماه .

ما قدرت ، وما غلب على ظني فساده أفسدته بمقدار ما استطعت ؛ فان يك
صواباً فن فيض فضل الرحمن ، وإن يك خطأ فن ومن الشيطان . ثم توسلت
به إلى طلب الرضوان الأكبر ، والفوز بالمقام الأنور ، والوصول إلى الخيرات الحقيقة
اللائقة بالقوى البشرية قبل الموت وعند الموت وبعد الموت . وسألته سبحانه أن
يهديني إلى سوء السبيل ، وأن يعييني على تحقيق الحق وإبطال الأضاليل ، إنه
الموقف للخيرات في كل كثير وقليل . والحمد لله على آلاء » .

ذلك هو التهديد الذي مهد به الفخر الرازي لشرحه ؛ وقد أثبناه بنصه - رغم
طوله - لأهميته في إيضاح ما حول كتابنا هذا ، فيه وصف دقيق لطبيعة هذا
الكتاب ؛ وفيه ما يدل على أن الكتاب كان مطلوباً ومتشاراً بين أهل التحصيل
الطالبين للحكمة ؛ وعلى أن نسخ الكتاب قد أصابها الكثير من التحريف والخشوه ؛
وكل هذا يذكره الرازي بلهجته الحادة العنيفة ، شأنه دائماً في كل ما يكتب .

ويوجد من هذا الشرح نسخ مخطوطة عديدة ، نذكر منها :

١ ـ ثينا برقم ١٥٢٢ - وتاريخها ستة سبع وثلاثين وسبعين ، أى بعد وفاة
الفخر الرازي بمقدار ٣١ سنة وتقع في ١٧٤ ورقة ؛ ولعلها أصلح ما لدينا
من نسخ .

٢ ـ الاسكوريا (الفهرست الثاني) برقم ٦٢٨ وتاريخها ٢٠ شعبان سنة
٦٣٧ - وهى إذن كتبت فى نفس السنة التي كتبت فيها نسخة ثينا ،
ونسخة ثينا فى آخر شوال سنة ٦٣٧ . وتقع في ٢٨٢ ورقة ، واضحة .

٣ ـ برلين برقم ٥٠٤٣

٤ ـ أمبروزيانا في ميلانو برقم ٣٢١

٥ ـ راغب باستانبول برقم ٨٥٨

٦ ـ كبردج (ملحق) برقم ٨٨٠

- ٧ لندرج (ليدن عند بربل Brill) برقم ٥٥٨
- ٨ ليدن (هولندا) برقم ١٤٤٧
- ٩ مشهد (إيران) ١ : ١٧٧٥٤
- ١٠ المكتب الهندي برقم ٤٧٨
- ١١ مانشستر (إنجلترا) برقم ٣٨٠ - مكتوبة سنة ٧٣٣ هـ بخط أحمد بن عبد الرحمن بن أبي بكر بن عثمان العفاني ، الملقب بفخر الهمداني بمدينة تبريز .
- ١٢ بوهار (الهند) ٨ - ٣١٧
- ١٣ طلعت بدار الكتب المصرية بالقاهرة رقم ٣٨٧ حكمة ، بخط محمد بن أسعد بن محمد الدواني . فرغ من كتابتها في ربيع شهر المحرم سنة ٨٧٨ هـ . وقابلها الناسخ على نسختين ، وذلك في الحادى والعشرين من شهر ربيع الآخر سنة ٨٧٨ هـ . وبها نقص في أولها . وبثناها طيارات ، وبها مشها تقيدات بخط الناسخ . وتقع هذه النسخة في ٢٤٩ ورقة ، مسطرها ٢١ سطراً ، من حجم الثمن .
- ١٤ المكتبة الأحمدية في طنطا ، وقد جعلنا دار الكتب المصرية تصور منها نسخة بالتصوير الشمسي .
- ١٥ مكتبة بلدية الأسكندرية . وقد نشر مرجوليوث فضلاً من هذا الشرح يقع في صفحة واحدة خاصة بفن الشعر ، وذلك في ١٨٨٧ London . *Analecta Orientalia ad Poeticam Aristotelis*

لم ينشر من كتاب «عيون الحكمة» من قبل إلا قسم الطبيعتيات ، نشر ضمن مجموعة بعنوان «تسع رسائل في الحكمة والطبيعتيات» استانبول سنة ١٢٩٨ ، ثم

القاهرة سنة ١٣٢٦ هـ (١٩٠٨ م) في مطبعة هندية من ص ٢ - ص ٣٨.

راجع : E. WIEDEMANN, *Archiv für Geschichte d. Natur und d. Technik*, IV :

(1912) 239/41, Journ. f. prakt. Chemie N. F. 76 (1907) 78/80.

وذكر الأب جورج شحاته قنواتي في كتابه «مؤلفات ابن سينا» (القاهرة سنة ١٩٥٠) ص. ٧٩ - ص ٨١ مخطوطات هذا الكتاب ، كما سرد مخطوطات شروح الفخر الرازي نقلًا عن بروكلمن دون وصف ، بينما وصف مخطوطات النص الأصل ، فتحيل إليه .

ونحن هنا ننشر هذا النص عن مخطوطات شروح الرازي التي راجعناها وهي مخطوطة فينا والاسكوريا والآحمدية وطلعت ، وعن المخطوطات الأصلية الآتية :

١ - مخطوط أحمد الثالث برقم ٣٤٤٧ (١٥)، مقاس 22×33 سم ؛ مسطّرته ١٧ سطراً ؛ من الورقة ٨٣ ب إلى ١١٥. والخط فارسي جميل ، والمخطوط كامل ، منقوط ، خال من الشكل ؛ ولكن ليس به تاريخ النسخ عند نهاية كتابنا هذا . وقد أشرنا إليه بالرمز : ص ، ووضعنا رقم أوراقه (ابتداء من ١ إلى ٢٢ بدلاً من الترقيم الأصلي للمخطوط) . وينقصه الفصل الأخير من المقطع (ص ١٤ - ص ١٥ هنا) .

٢ - مخطوط الحميدية في استانبول أيضاً برقم ١٤٤٨ ، مقاس $10 \times 19\frac{1}{2}$ سم ؛ مسطّرته ١٩ سطراً ؛ في ٢٤ ورقة . خط فارسي جميل ، منقوط ، خال من الشكل ؛ وليس عند نهايته تاريخ نسخه . وأشارنا إليه بالرمز : ح . وأوله : « بسم الله الرحمن الرحيم . هذا كتاب عيون الحكمة للشيخ الرئيس أبو علي بن سينا . الحمد لله حمداً كثيراً . . . ». والمخطوط كامل . وينقصه الفصل الأخير من المقطع (ص ١٤ - ص ١٥ هنا) .

٣ - مخطوط أحمد الثالث برقم ٣٢٦٨ (١) ؛ مقاس $24 \times 32\frac{1}{2}$ سم ،

مسطّرته ٢١ سطراً ، في ٢٣ ورقة . الخط نسخى كبير واضح جداً ، مشكّول ولكن الضبط غير دقيق غالباً ؛ وهو أجمل المخطوطات الثلاثة شكلاً ، وأسوأها تحقيقاً وضيّطاً . ويفيدا هكذا : «كتاب عيون الحكمة تصنیف الشیخ الرئیس ابی علی بن سینا» . ويذكر الأب قنواتی (لأننا لم نطلع إلا على نسخة مصورة لعيون الحكمة وحدها دون باق المخطوّط) أن تاريخ نسخه سنة ٥٨٦ھ — وهذا يدعو إلى الشك وفي حاجة إلى مزيد من التحقیق ، لأن النسخة رديئة الضبط تماماً ويدل خطّها على أنه متّأخر عن هذا كثیراً — وأن الناسخ هو محمد بن عیسی بن علی بن هیاج الطیب ، على أنه ليس في آخر «عيون الحكمة» في هذا المخطوّط ذکر لناسخ . وقد رمّزنا إليه بالرمز : ب . والمخطوّط كامل .

٤ — نسخة الفاتیکان ، ولا تشمل إلا قسم المنطق فحسب . وتقع في المخطوّط رقم ٩٧٧ (٧) عربی بالفاتیکان (فاتیکانی) من الورقة ٥٧ إلى ٦٢ ب (لا ٦٧ کما في فهرست الأب قنواتی) . وعنوانه هكذا : « يتلو ذلك كتاب الموجز لأبی علی بن سینا أيضاً ، ويعرف بعيون الحكمة » . ومقاسه ٢٩ × ٢٠ سم . وفيه تاريخ مقابلته هكذا : « بلغ قصاصه ، بحمد الله ومنه ، على الأم في يوم السبت لعه خامس من شهر ربيع الأول سنة ١٠٩٦ھ . وفي آخره : « تم الكتاب بحمد الله ومنه وكرمه ، فله الحمد وله المننة . وذلك بعنایة الشیخ الأفضل العلامه حمّی الدین علی بن فارع بن عمران . وصلی الله علی سیدنا محمد وآلہ وسلم تسليماً كثیراً ، ولا حول ولا قوّة إلا بالله العلي العظيم » . وهذه النسخة فيها ، كما في نسخة ب ، الفصل الأخير من قسم المنطق . والخط نسخى جميل مشكّول ، وفي المامش تصحيحات ومراجعات . وبالمجملة لا تشمل إلا قسم المنطق وحده ، وفيها تحريف كثیر أظهر من أن يحتاج إلى تتبّع وإثبات . ورمّزنا إليه بالرمز : ف .

هذا وقد تحدّث ليثي دلا فيدا في « فهرست المخطوطات العربية الإسلامية في

المكتبة الفاتيكانية» عن هذا المخطوط وذكر أنه يشمل القسم الأول (المنطق) من عيون الحكمة . ولكنه قال : «إن العنوان : «الموجز» للدلالة على هذا الجزء يبدو أنه لا شاهد عليه ؛ وقد ذكر حاجي خليفه (ج ٦ ص ٢٥٣ برقم ١٣٤٠٠) اسم كتابين لابن سينا هما : «الموجز الكبير» و «الموجز الصغير» وابن أبي أصيبيعة (ج ٢ ص ١٩ س ١٤) يقول إن الموجز الصغير هو منطق «النجاة» . . . بينما نراه في ج ٢ ص ٥ س ٩ وس ١٧ (= ابن القفعي ص ٤١٨ س ١١ وس ٢٢) يميز كتاب «الموجز» من كتاب «عيون الحكمة» . ويلوح أنه يوجد كتاب «الموجز» بمفرده في المنطق بمخطوط في مكتبة بودل (ج ١ : ١٠٤٤ - قارن ج ٢ : ص ١٦٠٧) وشرح له في برلين برقم ٥٢٧٣ . (ص ١٠٦ من فهرست ليث دلا فيدا) . لكن لم يتيسر لنا رؤية مخطوط بودل هذا ولا شرحه المزعوم في برلين ، حتى نحكم على قول ليث دلا فيدا .

كما أفرد الأب قنواتي باباً (تحت رقم ٤٣) لكتاب ظنه باسم «الموجزة في المنطق» . وأورد من مخطوطاته جار الله ١٢٦٠ وما أورده في أوله ونهايته هو بعينه (وبعد تصحح ما فيه من تحرير شديد) ما ورد في أول قسم المنطق من «عيون الحكمة» وآخره ؛ فهو إذن «عيون الحكمة» نفسه وقد ورد باسمه الآخر : «الموجز» . وبالجملة فإن هذا الموضع في «فهرست» ارجن «وفهرست» الأب قنواتي بحاجة إلى أن يصحح كله .

هذا نرى أن كتاب «الموجز» لابن سينا هو بعينه كتاب «عيون الحكمة» .

أما تاريخ تأليف ابن سينا لهذا الكتاب فأمر لا تدل عليه المصادر التي بأيدينا . فالكتاب نفسه لا يشير إلى كتب سابقة لابن سينا ؛ وليس في كلام الجوز جانى

— بط —

ولا في كتاب البيهقي («حكماء الإسلام» أو «تمة صوان الحكمة») – على الرغم من ذكرهما مواطن تأليف كتب ابن سينا الرئيسية – ما يسمح بتاريخ تأليفه على وجه تقريري ، ولا في نقول القبطي وابن أبي أصيبيعة وما أضافاه إلى كلام الجوزجاني والبيهقي ما يدل أدنى دلالة على تاريخ تأليفه . أما شرح الفخر الرازي (ولد سنة ٥٤٣) فيتمكن تاريخه بحسب ما ذكره عن نفسه في مقدمه الشرح من أن له مؤلفات من ثلاثين سنة ، فلو قدرنا أنه يقصد مؤلفات له وهو في سن الخامسة والعشرين ، فيكون تأليفه لهذا الشرح في حدود سنة ٥٩٥ إلى سنة ٦٠٥ . ولكن يلوح أن ابن سينا إنما ألفه في سن النضوج بعد أن استوى له المذهب على قواعد راسخة فراح يعرضه في هذا الإيمار الحكم الدقيق ؛ ولهذا يمكن أن نفترض تاريخ تأليفه في العشر سنوات الأخيرة من عمره أي بين سنة ٤١٨ – سنة ٤٢٨ .

فعلى الذين يرثون فلسفة ابن سينا في أوجز صورة أن يتلمسوها في هذا الكتاب .

القاهرة في مارس سنة ١٩٥٤

عبد الرحمن بدوى

بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هذا كتاب «عيون الحكمة»

للسيد الرئيس أبي على بن سينا

الحمد لله حمدًا كثيراً، وصلى الله على محمدٍ واله (١).

هذا كتاب يشتمل على ثلاثة أقسام : منطقي ، وطبيعي ، ولهمي .

(٢) المطبيات

كل لفظ لا تريده أن تدلّ بجزء منه على جزء من معناه (٣) فهو مفرد (٤)،
كقولك : إنسان ، فانك لا تدلّ بأجزاءه فيه على شيء .
وكل لفظٌ تريده أن تدلّ بجزء منه على جزء من معناه فهو مركب ، كقولك :
رأى الحجارة ، فانك تدل به «رأى» على شيء ، وبـ «الحجارة» على شيء آخر (٥).
وكل لفظ تدلّ به على أشياء كثيرة بمعنى واحدٍ فهو كلي ، كقولك : حيوان ،
سواء كانت كثيرة في التوهم أو في الوجود .

(١) كذا في ص ، ح . وفى ب : كتاب عيون

(٢) على جزء من معناه : ناقص فى ب

(٣) الحكمة تصنف السيدة الرئيس أبي على بن

(٤) ب : فهو لفظ مفرد .

(٥) سينا . كل لفظ . . .

(٦) فانك . . . آخر : ناقص فى ص .

(٧) ناقص فى ب .

وكل لفظ لا يمكن أن تدل به بمعناه الواحد على كثرين يشتركون فيه فهو جزئي ، كقولك : زيد .

الكلي الذائي هو الذي توصف به ذات الشيء في ذاته ، كما توصف النار بالحرارة واليبرة اللتين في ذاتها .

والكلي العرضي هو الذي توصف به ذات الشيء بعد ذاته ، كالسود والبياض في الإنسان .

المقول في جواب ما هو : هو الذي يدل على كمال حقيقة ما يُسأل عن ماهيته .

المقول في جواب أى ما هو : هو الكلي الذائي الذي يميز شيئاً عما يشاركه في ذاتي له .

المقول في جواب ما هو بالشركة : ما يكون دالاً على كمال حقيقة أشياء يسأل عنها معاً ، ولا يكون كذلك لأفرادها .

الجنس : هو المقول على كثرين مختلفي الحقائق في جواب ما هو .

الفصل : هو المقول على كلى في جواب أى ما هو .

النوع : هو أخص كليين مقولين في جواب ما هو .

الخاصة : هي كلية عَرَضية مقوله على [أ ب] نوع واحد

العَرَض العام : هو كلي عَرَضي يقال على أنواع كثيرة .

فصل

كل لفظ مفرد يدل على شيء من الموجودات : فإذاً أن يدل على جوهر ، وهو ما ليس وجوده في موصوف به قائم بنفسه مثل إنسان وخشبة ، وإنما أن يدل على كمية : وهو ما ، لذاته ، يحتمل المساواة بالتطبيق أو التفاوت فيه ، إنما تطبيقاً

متصلًا في الوهم — مثل الخط والسطح والعمق والزمان ، وإنما منفصلًا كالعدد ؛ — وإنما على كيفية وهو كل هيئة غير الكمية مستقرة لا نسبة فيها ، مثل البياض والصحّة والقوّة والشكل ؛ — وإنما على إضافة كالبنوة والأبوبة ؛ — وإنما على أين كالكون في السوق والبيت ؛ — وإنما على متى كالكون فيها مضى أو فيها يستقبل أو في زمانٍ بعينه ؛ — وإنما على الوضع ككل هيئة للكل من جهة أجزائه كالقعود والقيام والركوع ؛ — وإنما على الملاك والجدة كالتبّش والتسلّح ؛ — وإنما على أن يفعل شيء ، مثل ما يقال : هو ذا يتقطّع ، هو ذا يُحرق ؛ — وإنما على أن ينفع شيء ، كما يقال : هو ذا ينقطع ، هو ذا يختنق .

فهذه هي المقولات العشر .

فصل

اللفظ^(١) الذي يقع على أشياء كثيرة : إنما أن يقع بمعنى واحد على السواء وقوع الحيوان على الإنسان والفرس ، ويسمى متواطئًا ؛ — وإنما أن يقع بمعانٍ متباعدة وقوع « العين » على الدينار والبصّر ، ويسمى مشركاً ؛ — وإنما أن يقع بمعنى واحد لا على السواء ، ويسمى مشكّكًا : وقوع الموجود على الجوهر والعَرَض .

الاسم : لفظ مفرد يدلّ على معنى دون زمانه المحصل .

الكلمة : وهي ال فعل : لفظ مفرد يدلّ على معنى وعلى زمانه ، كقولنا : ماضي .

القول : كل لفظٍ مركب .

والقول بالخازم : ما احتمل أن يُصدق به ، أو يكتَب به^(٢) ، وهو القضية^(٣) .

(١) ب : اللفظ المفرد الذي ... — (٢) به : تافهة في ب . — (٣) ص ، ح : وهو القضية : الخلية هي التي ... وما أثبتنا في ب .

والقضية الحملية : هي التي يحكم فيها بوجود شيء هو المحمول ، لشيء هو الموضوع ؛ أو بعدهم له : كقولنا : زيد كاتب ، زيد ليس بكاتب ؛ والأول يسمى إيجاباً ، والثاني يسمى سلباً .

والقضية الشرطية المتصلة : هي التي يحكم فيها بتسلُّو قضية تسمى تالياً لقضية أخرى تسمى مقدماً ؛ أو لا تسلُّو . والأول هو الإيجاب ، كقولك : إن كانت الشمس طالعة فالنهار موجود ؛ والثاني هو السلب : كقولك : ليس إذا [١٢] كانت الشمس طالعة فالليل موجود .

والشرطية المفصلة هي التي يحكم فيها بتكافؤ القضيتين في الع nad ، أو سلب ذلك : مثال الأول : إما أن يكون هذا العدد زوجاً ، وإما أن يكون فرداً ؛ مثال الثاني : ليس إما أن يكون هذا زوجاً ، وإما أن يكون فرداً^(١) .

والقضايا الحملية ثمانٌ : شخصية موجبة ، كقولك : زيد كاتب ؛ وشخصية سالبة ، كقولك : زيد ليس بكاتب – والموضوع فيما جميأا لفظ جزئي ؛ ومهملة موجبة ، كقولك : «إن الإنسان لَفِي خُسْرٍ»^(٢) ؛ ومهملة سالبة كقولك : الإنسان ليس في خُسْرٍ^(٣) – والموضوع في كلِّيَّهما كلي ، وتقدير الحكم عليه مهمل ؛ ومحضورة كليلة موجبة كقولك : كل إنسان حيوان ؛ ومحضورة كليلة سالبة كقولك : ليس ولا واحد من الناس بحجر ؛ وجزئية موجبة كقولك : بعض الناس كاتب ؛ وجزئية سالبة كقولك : ليس كل إنسان بكاتب ، وبعض الناس ليس بكاتب – فان كلِّيَّهما تسلبان عن البعض ويجوز أن يكون في البعض إيجاب .

أثبتنا عن ب وف نسخة الفاتيكان (—ف):
الإنسان في جسد . . . الإنسان ليس في جسد .

(١) ص ، ح : وإنما أن يكون اثنين . —
وما أثبتنا في ب .

(٢) سورة «العر» ، آية : ٢ .

(٣) ب ، ح : الإنسان ليس بمهمل — وما

والنقيضتان في الشخصيات هما قضيتان مختلفتان بالإيجاب والسلب بعد الاتفاق في معنى الموضوع والمحمول والشرط والإضافة والجزء والكل — إن كان هناك جزء وكل — والفعل والقوة والزمان والمكان ؛ — وفي المتصورات أن تكون هذه الشرائط موجودة ، ثم أحد هما كلي والآخر جزئي .

جهاز القضايا ثلاثة : الواجب ، والممكن ، والممتنع : الواجب كقولك : الإنسان حيوان ، والممتنع كقولك : الإنسان حجر ، والممكن كقولك : الإنسان كاتب.

العكس : يُصْسِرُ الموضوع محمولاً والمحمول موضوعاً معبقاء الإيجاب والسلب والصدق على حاله . — الكلية السالبة تتعكس مثل نفسها : فإنه إذا لم يكن شيء من كذا ذاك ، فلا شيء من ذاك كذا : فإنه إذا لم يكن أحد من الناس حجراً ، فلا يكون أحد من الحجارة إنساناً . فأما الكلية الموجبة والجزئية الموجبة فلا يجب أن تتعكسا كليتين : فإنه ليس إذا كان كل إنسان حيواناً أو بعض المتحركين أسود ، يجب من ذلك أن يكون كل حيوان إنساناً أو كلأسود متحركاً — ولكن يجب أن تتعكس جزئية : فإنه إذا كان كل كذا أو بعض كذا ذاك [٢ ب] فبعض ذاك الذي هو كذا هو كذا . — والجزئية السالبة لا تتعكس : إذ ليس إذا لم يكن كل حيوان إنساناً يجب أن لا يكون كل إنسان حيواناً .

القياس

القياس . مؤلف من أقوال إذا سُلّمت لزم عنها للذاتها قول آخر — مثال ذلك أنك إذا سلمت أن كل جسم مؤلف ، وكل مؤلف محدث — لزم من ذلك أن كل جسم محدث .

والقياس منه اقتراني . ومنه استثنائي . والاقترانيات في العمليات ثلاثة أشكال :

شكل ” يكون فيه ما هو متكرر في المقدمتين – مثل « المؤلف » في المثال المذكور – محمولاً في إحدى القضيتين موضوعاً في الثاني ، وهذا يسمى شكلأً أولاً ، أو يكون هذا المتكرر محمولاً فيما جمِيعاً ، ويسمى الشكل الثاني ؛ أو موضوعاً فيما جمِيعاً ، ويسمى الشكل الثالث . ومن شأن هذا الأُوسط أن يجمع بين الطرفين بنتيجةٍ ويخرج من بين^(١) فيصير أحد الطرفين موضوعاً في النتيجة ويسمى المدّ الأصغر ومقدمته صغرى ، والآخر يصير محمولاً في النتيجة ويسمى حداً أكبر ومقدمته كبرى .

فصل

الشكل الأول لا ينبع إلا أن تكون الصغرى موجبة والكبرى كافية ، وتكون العبرة في الكيفية : أعني الإيجاب والسلب ، وفي الجهة : أعني الضرورة وغير الضرورة للكبرى . مثال الأول : كل حب ، وكل ب أكيف كان – فكل ح ا كذلك . إلا أن تكون الصغرى ممكنة والكبرى مطلقة فالنتيجة ممكنة . وللثاني : كل حب ، ولا شيء مما هو ب أكيف كان ، فلا شيء مما هو ح كذلك . والثالث : بعض حب ، وكل ب أكيف كان ، فبعض ح ا كذلك . والرابع : بعض حب ، ولا شيء من ب ا ، فليس بعض ح ا . وما عدا هذا فليس تلزم عنه النتيجة .

الشكل الثاني شريطته أن تكون الكبرى كافية ويمتليان بالإيجاب والسلب . فالضرب الأول منه قوله : كل حب ، ولا شيء من ا ب – ندعى أنه يلزم منه : لا شيء من ح ا . برهان ذلك : أنتا تعكس الكبرى فتصير : لا شيء من ب ا ، ونرجع إلى الشكل الأول وننبع ذلك . الضرب الثاني : لا شيء من

(١) أي يخرج من « بين » الطرفين فلا يظهر في النتيجة .

حسب ، وكل ا ب ينتج كذلك ، ويبين عكس الصغرى فينتج : لا شيء من ا ح ، ثم ينعكس : فلا شيء من ح ا . — الضرب الثالث [٢٣] مثل قوله : بعض ح ب ، ولا شيء من ا ب ، ينتج : ليس بعض ح ا ويبين عكس الكبري . — والضرب الرابع مثل قوله : ليس كل ح ب ، وكل ا ب — ينتج : ليس كل ح ا ؛ ولا يبين ذلك بالعكس بل بالأفراض : لكن البعض الذي هو ح وليس ب هو د فيكون : لا شيء من د ب ، وكل ا ب ينتج : لا شيء من د ا ، ود بعض ح فيكون كل ح ا . والعبرة في الجهة للسالبة ، لأن السالبة ترجع الكبرى في الشكل الأول عكس أو افراض . وكانت العبرة في الجهة في الشكل الأول للكبri . والحق أنه إذا اخْتَلَطَ ضروري وغير ضروري فالنتيجة ضرورية .

الشكل الثالث شريطته أن تكون الصغرى موجبة ولا بد من كليّة . — الضرب الأول منه : كل ب ح ، وكل ب ا ينتج : بعض ح ا — ويرجع إلى الأول عكس الصغرى . الضرب الثاني : كل ب ح ، ولا شيء من ب ا فلا كل ح ا — ويرجع إلى الأول عكس الصغرى . الضرب الثالث : بعض ب ح ، وكل ب ا ينتج : بعض ح ا — ويبين عكس الصغرى . الضرب الرابع : كل ب ح ، وبعض ب ا ، ينتج : بعض ح ا ويبين عكس الكبri ثم عكس النتيجة ، أو بالأفراض : بأن نفرض الشيء الذي هو بعض ب ا (١) هو د ، ويكون كل د ا ، فإذا قلنا : كل د ب ، وكل ب ح ينتج : كل د ح . ثم إذا قلنا : كل د ح ، وكل د ا ينتج : بعض ح ا . — الضرب الخامس : كل ب ح ، وليس كل ب ا ينتج : ليس كل ح ا ، ولا يبين بالعكس بل بالأفراض . — الضرب السادس : بعض ب ح ، ولا شيء من ب ا ، فليس بعض ح ا يتبين عكس

(١) ص : بعض ح ا .

— ٨ —

الصغيري . والعبرة في الجهة للكبري ، فانها تصير كبرى في الأول بعكسِ أو افتراضِ اللهم إلا أن تكون الصغرى ممكناً والكبري مطلقة .

واعلم أنه قد يقترن من الشرطيات المتصلة قرائنا على نعطف هذه الأشكال .
فاجعل بدل الموضوع : مقدماً ؛ وبدل المحمول : تاليًّا . فان كان المقدم في أحدهما تاليًّا في الآخر فهو الشكل الأول . وإن كان تاليًّا في كليهما فهو الشكل الثاني . وإن كان مقدماً في كليهما فهو الشكل الثالث . والشرطية التي [٣ ب] تتألف من المقدم والتالي الطرفين هي النتيجة . والشرايط تلك الشرايط .
والكلية الموجبة في المتصلات كقولنا : كلما كان اب فيكون حاء . والكلية السالبة فيها كقولنا : ليس ألبته إذا كان اب فيكون حاء ؛ والجزئية الموجبة فيها كقولك : قد يكون إذا كان اب فـ حاء ؛ والجزئية السالبة كقولك : قد لا يكون إذا كان اب فـ حاء ، أو ليس كلما كان اب فـ حاء . مثال الضرب الأول من الشكل الأول : كلما كان اب فـ حاء ، وكلما كان حـاء فـ هـز - يتبع : كلما كان اب فـ هـز . - ومثال الضرب الأول من الشكل الثاني : كلما كان اب فـ حاء ، وليس ألبته إذا كان هـز فـ حاء - يتبع : ليس ألبته إذا كان اب فـ هـز - ويبين كذلك بالعكس . ومثال الضرب الأول من الشكل الثالث : كلما كان حـاء فـ اـب ، وكلما كان حـاء فـ هـز - يتبع : قد يكون إذا كان اب فـ هـز - ويبين بالعكس . - ثم عليك سائر التراكيب وامتحانها والافتراض فيها كقولك : ليس كلما كان حـاء فـ هـز ، وكلما كان اب فـ هـز - نقول يتبع : ليس كلما كان حـاء فـ اـب - برهان ذلك : إما نفس الوضع الذي يكون فيه حـاء ولا يكون فيه هـز وذلك عندما يكون حـ ط فيكون : ليس ألبته إذا كان حـ ط فـ هـز وكلما كان اب فـ هـز ، فليس ألبته إذا كان حـ ط فـ اـب . ثم نقول : قد يكون إذا كان حـاء فـ حـ ط ، وليس ألبته إذا كان حـ ط فـ اـب - يتبع : ليس كلما كان حـ ط فـ اـب .

فصل

القياسات الاستثنائية إما أن تكون من المتصفات ، وإما أن تكون من المنفصلات . فالذى من المتصفة فاما أن يكون الاستثناء بعین المقدم فيتتج عین التالى : كقولك : إن كان هذا إنساناً فهو حيوان ، لكنه إنسان فهو حيوان ؛ ولا يُستَّجعُ استثناء نقىض المقدم كقولك : لكنه ليس بانسان ، فلا يلزم منه أنه حيوان أو ليس بحيوان . فإن كان الاستثناء من التالى فإن استثنى نقىض التالى أنتج نقىض المقدم ، كقولك : ولكن ليس بحيوان ، فيتتج : فليس بانسان . وأما إذا استثنى عین التالى لم يلزم أن ينتج شيئاً كقولك : لكنه حيوان ، فليس [٤١] يلزم أنه إنسان أو ليس بانسان .

وأما من الشرطيات المنفصلة فإذا استثنى عین واحدٍ منها أنتج نقىض الباقي بحالها منفصلة إن كانت كثيرة ، أو نقىض الباقي بحالها . مثال الأول : هذا العدد إما زائد ، وإما ناقص ، وإما مساوي . فإن استثنى أنه ناقص أنتج : فليس بزائد^(١) ولا مساوي أو ليس إما زائداً وإما مساوياً . مثال الثاني : هذا العدد إما أن يكون زوجاً ، وإما فرداً ؛ لكنه فرد ، فليس بزوج . وأما إذا استثنى نقىض واحدٍ منها أنتج عین الباقي بحالها أو عین الواحد الباقي بحاله^(٢) – مثاله : لكنه ليس بزائد ، فهو إما ناقص وإما مساوي . وأيضاً : لكنه ليس بفرد فهو زوج .

واما إن كانت المنفصلات غير حقيقة – وهي التي تكون من موجبات وسوالب ، أو سوالب^(٣) كلها ، فلا ينتج إلا استثناء النقىض – مثاله : إما أن يكون عبد الله

(١) ب : فلا مساوا . — (٢) ص : بحالها ، والتصحيح عن ب . — (٣) ص : وسوالب ، والتصحيح عن ب .

فِي الْبَحْرِ، وَإِمَّا أَنْ لَا يُغْرِقُ، لَكِنْهُ يُغْرِقُ فِي الْبَحْرِ؛ لَكِنْهُ لَيْسُ فِي الْبَحْرِ، فَلَا يُغْرِقُ. وَإِذَا قُلْتَ: لَكِنْهُ فِي الْبَحْرِ أَوْ لَا يُغْرِقُ – لَيْسَ يَلْزَمُ مِنْهُ شَيْءٌ. وَكَذَلِكَ: إِمَّا أَنْ لَا يَكُونَ زِيدٌ حَيْوانًا، وَإِمَّا أَنْ لَا يَكُونَ زِيدٌ نَبَاتًا، لَكِنْهُ حَيْوانٌ فَلَيْسَ نَبَاتًا؛ لَكِنْهُ نَبَاتٌ، فَلَيْسَ بِحَيْوانٍ. وَلَا يَلْزَمُ مِنْ قَوْلِكَ إِنَّهُ لَيْسَ بِحَيْوانٍ أَوْ لَيْسَ بِنَبَاتٍ شَيْءٌ. – وَالْمُنْفَصِلَةُ الْمُحْقِيقَةُ هِيَ الَّتِي يَدْخُلُهَا لَفْظُهُ: «لَا يَخْلُو».

فصل

قياس الخلف: هو أن يأخذ تقىض المطلوب ويضيف إليه مقدمة صادقة على صورة قياس مُنتَجٍ فيتبع شيئاً ظاهر الإحالة، فيعلم أن سبب تلك الإحالة ليس تأليف القياس ولا المقدمة الصادقة، بل سببها إحالة تقىض المطلوب – فإذاً هو الحال، فتقىضها حق. فإن شئت أخذت تقىض الحال وأضفت إلى الحقيقة فيتبع المطلوب على الاستقامة.

الاستقراء: هو أن تُنتَجَ حِكْمَةً على كُلِّ لَوْجَوْدٍ فِي جُزْئِيَّاتِهِ كُلُّهَا أَوْ بَعْضِهَا، كما تخَلَّمَ أَنَّ كُلَّ حَيْوانٍ يَحْرُكُ عَنْهُ الْمُضْغَفَ فَكَهُ الأَسْفَلُ. – وهذا لا يوثق به: فربما كان الحيوان مخالفًا لما رأيت كالتساح.

المثيل: هو الحكم على غائب بما هو موجود في مثال الشاهد. وربما اختلف. وأوثقه ما يكون المماثل به [٤ ب] أو المشترك فيه علة الحكم في الشاهد – وليس يوثيق: فربما كان علة الحكم في الشاهد لأجل ما هو شاهد وربما كان المشترك معنى كلياً ينقسم إلى جزئين فتكون العلة أحد الجزئين، ولم يدخل التفصيل في القسمة المؤدية إلى العلة. فإن لم يكن هذان المانعان وصحيحاً أن الحكم لعلة انتقلت المثيل برهاناً.

الضمير : قياس تذكر فيه صغراه فقط ، كقولهم : فلان يطوف ليلًا ، فهو إذن مختلط^(١) — وحذفت الكبرى إما للاستغناء به ، أو للمغالطة .

فصل

المقدمات التي منها تؤلف البراهين هي المحسوسات كقولنا : الشمس مضيئة ؛ والمحرّبات كقولنا : الشمس تشرق وتغرب ، والسمونيا^(٢) تسهل الصفراء ؛ والأوليات كقولنا : الكل أعظم من الجزء ، والأشياء المساوية لشيء واحد متساوية ؛ والمتواترات كقولنا : إن مكة موجودة .

وأحق البراهين باسم البرهان ما كان الحد الأوسط سبيلاً لوجود الأكبر في الأصغر كقولنا : هذه الخشبة تَعَلَّقُ بها النار ، وكل ما تعلق به النار احرق ، فهذه الخشبة احرقت . والذى يعكس هذا يسمى دليلاً .

البرهان في العلوم إنما يتألف من مقدمات ذاتية المحمولات ، أي محمولةها أمور مقومة لموضوعاتها كالحيوان للإنسان ، أو خاصّة لها أو بخنسها من أن يعم كالاستفادة للخط والمتساواة له . — والكُسْرِيات في البراهين أكثرها من الأمور الذاتية بالمعنى الثاني . لكل علم برهانى شيء هو موضوعه : كالمقدار للهندسة ، ومبادئه مقدمات أو حدود ؛ وما كان من المبادئ غير بين بنفسه يُبَيَّنُ في علم آخر ؛ — وسائل هي المطلوبات ، وربما صارت المطلوبات مقدمات لمطلوبات آخر .

الراحلة . وأفضلها ما جلب من انطاكيه .
ومتى أعطى منه أكثر من ثلث درهم
أشهل إسهالاً عنيناً جداً . (راجع
«مفردات ابن البيطار» ، ج ٣ ص ١٧
ـ ص ٢٠) .

(١) أي مختلط العقل ، مشعوذ .

(٢) السمونيا : *Convolvulus Scammonia* وهو نبات له أغصان كبيرة مخرجها من أصل واحد طولها نحو من ثلاثة أذرع أو أربعة ، عليها رطوبة تدفق باليد وهي من زغب وله زهر أبيض مستدير تقبل

المطلب بـ « هل » يتعرف حال الوجود أو العدم . المطلب بـ « ما » يتعرف حال شرح الاسم . فإن كان الشيء موجوداً فيطلب بالحقيقة حته أو رسمه ، والحدث من أجناسِ وفصول ، والرسم من أجناسِ وخواص . والمطلب بـ « الكيف » يطلب حالَه ، وبـ « الأى » خاصيته التي يتميز بها ، وبـ « لم » علسته .

والقياسات البحدلية مقدماتها هي الأمور المشهورة التي يراها الجمهور وأرباب الصنائع ، فربما كانت أولية وربما كانت غير أولية [١٥] تحتاج أن تبين . وربما لم تكن صادقة وإنما تدخل في البحدل لا من حيث هي صادقة أو كاذبة ، وأولية وغير أولية ، بل من حيث هي مشهورة كقوائم : الكذب قبيح . فأما السائل من البحدليين فله أن يستعمل المقدمات المسلمة من الحبيب وإن لم تكن مشهورة . والمشهورات التي ليست بأولية ولم يقم عليها برهان من جملة الصادقة فيها فأنما تصير عند الجمهور كالأولييات بسبب التردد والاعتبار ، حتى لو توهم الإنسان نفسه خلق في الحلقة الأولى عاقلاً وشكك نفسه فيها أمكنه أن يشك ، ولا يشك في الأوليات .

القياسات المغالطية : مقدماتها مقدمات مشبهة وقياساتها قياسات مشبهة ، والمقدمات المشبهة هي التي تشبه الحق لأجل مشاركة في الاسم أو مشاركة في صفة من الصفات العامة أو لإغفال شرط من القوة والفعل والزمان والإضافة والمكان ، وما ذكرناه في شرائط النقيض التي بها يتميز الحق من الشبه . وربما كانت وهمية ، وهي أحکام الوهم في أمورٍ معقولة على نحو أحکامها في الحسوسـة ، فيكاد تشبيه الأوليات كحكمٍ من حكم أنه لا وجود لشيء ليس في داخل العالم ولا في خارجه . وأما القياسات المشبهة فهي التي تفقد الشرائط المذكورة في المتوجات . والتحرر من ذلك بأن يخطر^(١) حدود القياس مرتبة مفردة معاني الألفاظ ، ويتجهـ في أن

(١) بـ : يحصر .

لا يقع الأوسط في إحدى المقدمتين^(١) إلا نحو وقوعه في الأخرى ، والأكبر والأصغر في القياس إلا نحو وقوعها^(٢) في النتيجة في المعنى وفي الشرائط وفي الاعتبارات كلها بلا اختلاف أبداً ، وأن يحذر المهمل ولا يستعمله أصلاً .

فصل

القياسات الخطابية تكون مولفة من مقدمات مقبولة أو مظنونة أو مشهورة في أول ما يسمع غير حقيقةٍ — مثال المقبولة أن يقال : هذا نيدٌ مطبوخ ، والنيد المطبوخ يحلٌ شربه فهذا يحلٌ شربه — والكبيري مقبولة ليست بيَّنة ولا مشهورة ، إنما هي مقبولة من أبي حنيفة . — وأما المظنونة فكما يقال : فلانٌ يطوف بالليل ومن يطوف بالليل فهو سارق . — ومثال المشهورة في بادئ الرأى قوله : فلان أخوه الطالٌ ، والأخ الطالم ينبغي أن يُنصر وإن كان ظالماً — فإن هذا أول ما يسمع يظن [ه ب] أنه مشهور ، لكنه بالحقيقة ليس مشهور ، بل المشهور : الطالم لا يُنصر وإن كان أخاً .

ومنفعة القياسات الخطابية في الأمور المدنية من المع والتحريض والشكایة والاعتذار والمدح والذم وتكيير الأمور وتصغيرها .

فصل

القياسات الشعرية من مقدمات محيلة . وإن كانت مع ذلك لا يصدق بها ، لكنها تبسطُ الطبع نحو أمرٍ وتبغضه عنه مع العلم بكونها^(٣) كاذبة كمن يقول : لا تأكل هذا العسل فإنه مرةً مقيّنة ، والمرة المقيّنة لا تؤكل ، فيوهم الطبع أنه حق مع معرفة الذهن بأنه كاذب فيتفزز عنه . وكذلك ما يقال^(٤)

(١) ص : المقدمتين لا يجوز وقوعها . (٢) ص : لا يجوز وقوعهما . (٣) ص ، ه : مع العلم لكتاب ما هو كاذب كمن ... ب : لكونها كاذبة . — (٤) ص ، ح : وكذلك يحكم بأن هذا أسد

بأن هذا أسدٌ وهذا بدر فيُحسَّن به شيءٌ في العين^(١) مع العلم بكذب القول .

ومنافع القياسات الشعرية قريبة من منافع القياسات الخطابية فإنها إنما يستعان بها في الجرئيات من الأمور دون الكلمات والعلوم^(٢) .

فهذا آخر المنطقيات من عيون الحكمة ، وصل الله على المصطفين من عباده عموماً ، وخصوصاً على نبينا محمد وآلته الطاهرين .

〈فصل^(٣)

كل محمول نسبة على موضوع فاما جنس كقولك : الإنسان حيوان ، وإما فصل كقولك : الإنسان ناطق ، وإنما فصل الجنس كقولك : الإنسان حساس ، وإنما جنس الفصل كقولك : الإنسان مدرك ، وإنما جنس الجنس كقولك : الإنسان جسم ، وإنما فصل الفصل كقولك : الإنسان مميز – وقد يمكن أن يركب تركيباً ثالثاً – وإنما عرض خاص كقولك : الإنسان ضحاك ، وهذا العرض من جملة ما يسمى في كتاب البرهان عرضاً ذاتياً ؛ وإنما خاصة الجنس كقولك : الإنسان متحرك بالإرادة ، وإنما خاصة الفصل ، وهي بعينها خاصة الشيء إن كان الفصل مساوياً وليس بخاصية إن كان الفصل أعمّ – مثاله : الإنسان مت Higgins . ومن هذا الباب خاصة فصل الجنس . – وإنما عرض عام ويدخل فيه خاصة الجنس وعرض الجنس وخاصة الجنس وخاصة الفصل

^(١) الرازى «لعيون الحكمة» (ورقة ٢٥٤) ،

ص ، ح : في المعنى .

بل نص على أن «هاهنا (أى : . . .

في شرح الرازى : من العلوم .

دون الكلمات من العلوم) آخر الكلام
في المنطقيات» .

^(٢) لم يرد هذا الفصل إلا في نسخة ب والفاتيكان
دون ص ، ح ولم يرد أيضاً في شرح الفخر

الذى هو أعمّ . فجميع ذلك عَرَضَ عام ، وما سوى ذلك فهو كواذب لا تحمل الشيء . وجميع ذلك إما بالحقيقة ، وإما بأغلب الظن .

المحمولات في البراهين الأجناس وفصولها ، ولفصولها وأجناسها وفصولها ، والأعراض الخاصة ، ولا يدخل فيها الأعراض العامة التي تكون عارضة أولاً بحسب موضوع علم الشيء ، ويدخل فيه علم الأعراض العامة . وإذا كانت تعرض للشيء من غير أن تعرض بحسبه أولاً وبالعموم ، وأعني بالشيء لا موضوع المسألة بل موضوع الصناعة كالمقدار للهندسة . وإنما يدخل في البراهين ما كان من ذلك حقاً في نفسه ، لا ما يكون مشهوراً^(١) .

فالأمور الداخلة في البراهين هي المقدمات للموضوعات والأمور التي تعرض بموضوع الصناعة لا تسلب معنى أعمّ منه إذ كان تقويمه أو عروضه بالحقيقة لا بحسب الشهادة وأغلب الظن .

تم المقطع من عيون الحكمة)

(١) ب : مشهور .

الطبيعتات

باسم الله الرحمن الرحيم

> الفصل الأول : الحكمة وأقسامها <

الحكمة استكمال النفس الإنسانية بتصور الأمور والتصديق بالحقائق النظرية
والعملية على قدر الطاقة البشرية .

والحكمة المتعلقة بالأمور النظرية التي إلينا أن نعلمها وليس إلينا أن نعملها
تسمى حكمة نظرية . والحكمة المتعلقة بالأمور العملية التي إلينا أن نعلمها ونعملها
تسمى حكمة عملية . وكل واحدة من الحكمتين تنحصر في أقسام ثلاثة : فأقسام
الحكمة العملية : حكمة مدنية ، وحكمة منزلية ، وحكمة خلقية . ومبدأ هذه الثلاثة
مستفاد^(١) من جهة الشريعة الإلهية ، وكمالات حدودها تستعين بالشريعة الإلهية ،
وتتصرف فيها بعد ذلك القوة النظرية من البشر بمعرفة القوانين العملية^(٢) منهم
وياستعمال تلك القوانين في الجزئيات .

والحكمة المدنية فائدتها أن تُعلَّم كيفية المشاركة التي تقع فيها بين أشخاص
الناس ليتعاونوا على مصالح الأبدان ومصالح بقاء نوع الإنسان . والحكمة المنزلية
فائدها أن تُعلَّم المشاركة التي ينبغي أن تكون بين أهل منزل واحد لتنتظم به
المصلحة المنزلية . والمشاركة المنزلية تم بين زوج وزوجته ، ووالد ومولود ، ومالك
وعبد . وأما الحكمة الخلقية [٦] ففائدها أن تُعلَّم الفضائل وكيفية اقتناها لتنكو
بها النفس ، وتعلم الرذائل وكيفية توبتها لتطهيرها عن النفس .

(١) مستفاد : ناقصة في ص ، ح . — (٢) ب : بمعرفة القوانين في الجزئيات . فالحكمة
المدنية . . .

وأما الحكمة النظرية فأقسامها ثلاثة : حكمة تتعلق بما في الحركة والتغيير، وتسمى حكمة طبيعية؛ وحكمة تتعلق بما من شأنه أن يحرّك الذهن عن التغيير وإن كان وجوده مخالطاً للتغيير ويسمى حكمة رياضية؛ وحكمة تتعلق بما وجوده مستغنٍ عن مخالطة التغيير فلا يخالطه أصلاً، وإن خالطه فإلعرَض ، لا أن ذاته مفتقرة في تحقيق الوجود إليه^(١) ، وهي الفلسفة الأولية؛ والفلسفة الإلهية جزء منها وهي معرفة الربوبية .

ومبادئ هذه الأقسام إلى الفلسفة النظرية مستفادة من أرباب الملة الإلهية على سبيل التنبيه ، ومتصرف على تحصيلها بالكمال بالقوة العقلية على سبيل الحجّة . ومن أولى استكمال نفسه بهاتين الحكتين والعمل على ذلك باحدهما فقد أولى خيراً كثيراً .

<الفصل الثاني : في المصادرات التي يجب تقديمها على العلم الطبيعي>

كل واحد من العلوم الجزئية – وهي المتعلقة ببعض الأمور وال موجودات – يقتصر المتعلّم فيه أن يسلّم أصولاً ومبادئ تبرهن في غير علمه وتكون في علمه مستعملةً على سبيل الأصول الموضوعة . والطبيعي علمٌ جزئي ، فله أصول موضوعة فنعتدها^(٢) عدداً ونبرهن عليها في الحكمة الأولى فنقول : إن كل جسم طبيعي فهو متocom الذات من جزئين : أحدهما يقوم فيه مقام الخشب من السرير ويقال له هيولي ومادة ، والآخر يقوم مقام صورة السرير من السرير ويسمى صورة .

(١) ب : إليها .

في بعدها (بدلاً من : فبعضها) .

(٢) في صلب ب : علمٌ جزئي وأما أصول

موضوعة فبعضها عدداً نبرهن (١) –

وكل جسم حادث أو متغير فيفتر، من حيث هو كذلك ، إلى عدم سببه لولاه لكان أذليَّ الوجود . وكل جسم يتحرك فحركته إما من سبب خارج ، وتسمى حركة قسرية ، وإما من سبب في نفس الجسم ، إذ الجسم لا يتحرك بذاته ؛ وذلك السبب إنْ كان محركاً على جهة واحدة على سبيل التسخير فيسمى طبيعة . وإنْ كان محركاً حرّكات شتى بارادة أو غير إرادة ، أو محركاً حرّكة واحدة بارادة فيسمى نفساً .

أسباب الأشياء أربعة : مبدأ الحركة ، مثل البناء للبيت ؛ المادة ؛ مثل الخشب والطين للبيت ؛ الصورة مثل هيئة البيت للبيت^(١) ؛ الغاية مثل الاستكنان للبيت . وكل واحدٍ من ذلك إما قريب وإما بعيد ، إما عامٌ وإما خاصٌ ؛ إما بالقوة وإما بالفعل [٦ ب] ، إما بالحقيقة وإما بالعرض .

الطبيعة سببٌ على أنه مبدأ لحركة ما هي فيه ومبدأ لسكنه^(٢) بالذات لا بالعرض . الحركة كمال أول لما بالقوة من حيث هو بالقوة : وهو كون الشيء على حال لم يكن قبله ولا بعده يكون فيه ، سواء كان تلك الحال أينما أو كيفاً أو كمماً أو وضعاً ، كالشيء يكون على وضعٍ في مكانٍ لم يكن قبله ولا بعده فيه ولا تفارق كليته مكانه .

الحركة التي من كم إلى كم تسمى حركة نمو أو تخلخل إذ كان إلى الزيادة ، وتسمى حركة ذبول أو تكافف إذ كان إلى النقصان . التخلخل الحقيقي أن يصير للمادة حجمٌ أعظم من غير زيادة شيءٍ من خارج عليه أو ليقاع فرجٍ فيه ؛ والتكافف ضده .

الحركة من كيف إلى كيف تسمى استحالة مثل الاسوداد والايضاض .

(١) ب : مبدأ الحركة مثل النجارة للبيت ، المادة مثل الخشب والبن للبيت ؛ الصورة مثل نفس البيت للبيت . — (٢) ب : ومبدأ سكونه .

الحركة التي تكون من أين إلى أين تسمى نقلة .
الحركة التي من وضع إلى وضع – والجسم في مكانه الواحد – مثل الاستدارة على نفسه .
كل حركة تصدر عن محرك في متحرك فهى بالقياس إلى ما فيه : تحريك^(١) ،
وبالقياس إلى ما عنه : تحريك .

كل محرك فإذا أُن يكون قوة في جسم ، وإنما أن يكون شيئاً خارجاً ويحرك
بحركته في نفسه مثل الذي يحرك باللمسة . وينتهي المحركون والمتحركون في كل
ترتيب إلى محرك غير متحرك لاستحالة توالى أجسام متحركة يحرك بعضها البعض
إلى مala نهاية له .

<الفصل الثالث في تناهى الأبعاد>

لا يجوز أن يكون جسم من الأجسام ولا بعد من الأبعاد لا خلاء ولا ملاء .
ولا عدد^(٢) يترب في الطبيع موجوداً بالفعل بلا نهاية ؛ وذلك لأن كل غير
متناه فيمكن أن يفرض في داخله خد ، ويفرض أبعد منه في بعض الجهات
حد آخر ؛ فإذا توهمنا بعدها يصل بين الحدين مبتازاً^(٣) إلى غير النهاية لم يخل :
إنما أن يكون ما يبتدئ من الحد الثاني لو أطبق في الوهم على ما يبتدئ من الحد
الأول لخاذه أو ساوه ولم يفضل أحدهما على الآخر ، أو فضل . وكل ما لو أطبق
على شيء ولم يفضل عليه فليس بأنقص ولا أزيد منه : وكل ما هو مساواً لما بعد
عن الحد الثاني فهو أنقص مما هو مساواً لما بعد عن الحد الأول فيكون مما هو
مساوٍ أنقص – وهذا خلْف ، فإن " فَصَل [١٧] فَهُو مساواً ، والفصل متناهٌ ،
فابحملة متناهية . فإذا زن لا يمكن أن يفرض بعده غير متناهٌ في خلاء أو في

(١) بـ : تحريك له . — (٢) ص : ولا عدد له ترتيب في الطبيع موجود بالفعل . — (٣) مهملة
النقط في ص ، ح .

ملاءٍ . وكذلك يبين حال ترتيب الأعداد التي لها ترتيب في الطبع ، بل الأمور التي لا نهاية لها هي في العدم^(١) وطاقة وجود ؛ وكل ما يحصل منها في الوجود يكون متناهياً^(٢) . لو كان بُعداً غير متناهٍ خلاءً أو ملاءً لكان لا يمكن أن تكون حركة مستديرة . فإنه إذا أخرجنا عن مركزها خطأً إلى الحيط بحيث لو أخرج في جهة قاطع خطأً مفروضاً في البعد غير المتناهي على نقطة : فإنه إذا دار زالت تلك النقطة عن محاذاة المقاطعة إلى المباينة إذا صارت في جهة أخرى فيصير بعد أن كان المركز مسامتاً بها شيئاً من ذلك الخط غير مسامتٍ لشيء منه ثم يعود مسامتاً فلا بد من أول نقطة تسامستٍ في ذلك الخط وأنخر نقطة تسامستٍ عليها . لكن أي نقطة فرضناها على خط غير متناهٍ فإننا نجد خارجاً عنها نقطة أخرى يمكن أن يصلها بالمركز ، فيكون القطع الحاصل إذا بلغته النقطة صار مسامتاً قبل أول ما سامت أو بعد آخر ما سامت – هذا خلْف . لكن الحركات المستديرة ظاهرة الوجود ؛ فالأبعاد الغير متناهية ممتنعة الوجود . فإذا كانت الأبعاد محدودةً والجهاز محدودة ، فالعالم متناهٍ ، فليس للعالم خارج . فإذا لم يكن له شيء من خارج .

والباري تعالى والروحانيون من الملائكة وجودهم عاليٌ عن المكان وعن أن يكونوا في داخل أو خارج .

<الفصل الرابع : الجهة>

كل جهة فهي نهاية وغاية ، ويستحيل أن تذهب الجهة في غير النهاية ، إذ لا بُعد غير متناهٍ . وإذا لم يكن إليها إشارة لما كان لها وجود ، وإذا كان إليها إشارة فهي حد ليست وراء ذلك . فلو كان حدّاً ما أمعنت إليه الجهة لم يحصل ،

^(١) بـ: العدد — وهو تحرير شنيع . — ^(٢) بـ: أو كان .

لم تكن الجهة موجودة لشيء^(١) : فالعلو والسفل وما أشبه ذلك محدودة الأطراف ولا محالة أن حدّه بخلاء أو ملاء ، وستعلم أنه لا خلاء فهو إذن ملاء . وما يحدّ الجهة قبل الجهة ؛ ولو كانت الجهات متّحددة فجسم واحد تكون إليه غاية قرب وغاية بُعدٍ محدودين . فإذاً^(٢) الأجسام التي تحتاج إلى [١٧] جهات متّحددة تحتاج إلى تقدم وجود هذا الجسم لها ، وأن يكون اختلاف جهاتها بالقرب منه والبعد منه ليس في جانب دون جانب منه إذ لا تختلف جوانبه بالطبع ، فيجب إذاً أن تكون^(٣) حالة في إثبات الجهة حال مركز أو محيط ، لكن المركز يحدد القرب ولا يحدد البعد ، لأن المركز الواحد يصلح مركزاً لدوائر مختلفة الأبعاد ، فيجب أن يكون على سهل المحيط ، فإن المحيط الواحد كما يحدد القرب منه كذلك يحدد البعد عنه ، وهو المركز الواحد المعين . ويجب أن يكون هذا الجسم غير مفارق لموضعه وإلاً فيحتاج إلى جسم آخر تحدد به الجهة التي يحتاج إليها إذا أعيد إلى موضعه بطبيعه أو غير طبعه . فإذاً لا يكون لهذا الجسم مبدأ حركة مستقيمة لا بالقسر ولا بالطبع . والأجسام المستقيمة الحركة فانها تحتاج إلى جهات ، وتكون جهاتها مختلفة بالقياس إليه : فتها ما هو أخذ^(٤) نحوه فيكون متحركاً من الوسط إلى المحيط ، ومنها ما يأخذ بالبعد عنه^(٥) فيكون من نحو المحيط إلى المركز . ولا يجوز أن يكون هذا الجسم مؤلفاً من أجسامٍ أقدم منه ، فانها تكون حينئذ قابلةً للحركة المستقيمة ، فيكون حينئذ محتاجاً إلى جهات مخصوصة ، فتكون الجهات موجودة دون وجود هذا الجسم وقبل تركيبه — وهذا خلف .

(١) كذا في شرح الفخر الرازي (ص ٦٩ ب).

وفي ص : فلو كان جده العس إلى الجهة

(٢) ب : أن تكون تلك حالة في اثبات ...

لم تحصل جهة لم تكن الجهة موجودة .

(٣) كذا في ب ؛ وفي ص : ما يأخذ نحوه

وفي ب : وإنما أمعنت إلى الجهة

(٤) ب : وإنما إلى جهة يأخذ بالبعد عنه .

لم تحصل جهة ، لم تكن الجهة موجودة .

<الفصل الخامس : الجسم البسيط والجسم المركب>

واعلم أن كل جسم إما بسيط أى غير مركب من أجسام مختلفة الطابع ، وإما مركب منها . والأجسام البسيطة قبل الأجسام المركبة .

كل جسم بسيط فإنه لو تُرى وطبيعته غير مقصورة لاختصار بحثيّز : فإذاً أن يكون عن طبعه أو عن غيره . لكننا قلنا : ليس عن غيره . فهو : عن طبعه . وكذلك في كيفيته وشكله ومكنته . وقد يعتبر في الكيف والشكل والمكتم : أما في الكيف فكلما سخن ، وأما في المكتم فكلما تخلخل ، وأما في الشكل فكلما تكعب . وقد يُفعل مثل ذلك في الوضع كالغصن يُحرّك إلى غير وضعه .

كل شكل تقتضيه طبيعة بسيطة فأجزاءه متراكمة ، ولا شيء مما ليس بكراًة أجزاءه متراكمة ؛ فكل شكل طبيعي لجسم بسيط كرّة . فبساطة العالم يحتوي بعضها على بعض متأدبة إلى حصول كرّة واحدة .

الجزئي من الجسم البسيط ^(١) مكانه بالعدد غير مكان الجزئي الآخر ، ولكن بحيث إذا اتصلت الجزئيات طبيعة [١٨] واحدة بسيطة ككل ماء ، استحال أن تكون حركتها إلا إلى جهة واحدة ومكانها إلا مكاناً واحداً مشتركاً تكون أمكنته كل واحد منها كالجزء من ذلك المكان . فيجب إذن أن لا يكون بعضها مكاناً وبعضها مكان ؛ ليس من شأن جملة المكانين أن تصير مكاناً للجملة . فإذاً المكان العام واحد . فإذاً لا مركزين لثقلين في عالمين . فإذاً أجزاء العالم الكلي في أحياز مترادة . فجملة العالم واحد ومتناهٍ

(١) بـ : الجسم الطبيعي .

<الفصل السادس : في نفي الخلاء>

وليس خارجاً عنه خلاء ولا ملائمة . فإنه لو كان الخلاء موجوداً لكان أيضاً متاماً . فلو كان الخلاء موجوداً لكان فيه أبعاد في كل جهة وكان يحتمل الفضل في جهات كاب الجسم . فحيثئذ إما أن تكون أبعاد الجسم تُدخل أبعاده ، وإما أن لا تكون . فإن لم تدخلها كان مانعاً فكان ملائمة - هذا خلاف . وإن دخلتها دخل أبعاد في أبعاد ، فحصل من اجتماع بعدين متساوين بعْدَ مثل أحدهما - وهذا خلاف . والأجسام المحسوسة يمتنع عليها التداخل من حيث لا يصح أن تتوهم عليه التداخل وهي الأبعاد ، فانها لأجل أنها أبعاد تمانع عن التداخل لا لأنها يض أو حارة أو غير ذلك . فالأبعاد لذاتها لا تتدخل ، بل يجب أن يكون مجموع بعدين أعظم من الواحد كمجموع واحدين أكثر من واحد ، وعدين أكثر من عدد ، ونقطتين أكثر من نقطة . وليس أكثر من نقطة ، لأن النقطة لا حصة لها في الكبر ، بل في العدد ؛ والبُعد له حصة في الكبر ، كالعدد له حصة في الكثرة .

ولو كان خلاءً موجوداً لما كان يختص فيه الجسم المحيط إلا بجهةٍ تعيّن ، والأجسام التي في الإحاطة إنما تعيّن جهاتها بجهة هذا المحيط . فيجب أن يكون لهذا المحيط جهة ، إذ لذاته ليس به جهة بل بحسب شيء آخر^(١) . ولو كان خلاءً لكان لهذا الجسم حيز من الخلاء مخصوص ووراءه أحياز أخرى خارجة عن حيزه لا يتحدد بها حيزه ولا تحسّد هي لحizه ، فلم يكن وقوعه في ذلك الحيز إلا اتفاقاً ؛ والاتفاق يُعرض عن أمورٍ قبل الاتفاق تؤدي إلى اتفاق^(٢) ليست باتفاق ، فتكون حينئذ أمورٌ سَلَفتْ أدت إلى تخصيص هذا الحيز

(١) الواو ناقصة في ص ، ح . . — (٢) ب : الاتفاق .

به ، فلهذا الجسم في ذاته حيز آخر . والسؤال على اختصاص ذلك ^(١) الحيز ثابت ، بل يجب أن [ب] يكون مثل هذا الجسم لا حيز له ولا أين ، ولغيره به الحيز والأين . وهذا لا يمكن إلا أن يكون الخلاء معدوماً ، وإلا لكان في الخلاء حيز دونه وكانت الأحياز لا تختلف من جهة ما هي في الخلاء . فلم يكن أن تختلف بأجسام أولى من أن تختلف بغيرها ، إلا أن يكون حيز بجسم أولى من حيز ، فتكون طبائع الأحياز في الخلاء مختلفة — وهذا محال . فإذاً إن كان خلاء لم يكن فيه لا سكون ولا حرارة طبيعية ولا أيضاً قسرية ما تسلب حرارة أو سكوناً طبيعياً . وكيف تكون في الخلاء حرارة ، والحرمات تختلف بالسرعة والبطء بقدر اختلاف التحركات والمحرك فيه : فما كان أغلظ كانت الحركة فيه أبطأ ، ونسبة السرعة إلى البطء في التفاوت نسبة المسافتين في الغلظ والرقة حتى كلما ازدادت رقة ازدادت الحركة سرعة ، فتكون نسبة زمان الحركة في الماء إلى زمان الحركة في الخلاء كنسبة مقاومة ذلك الخلاء إلى مقاومة ماء أرق منه على نسبة الزمانين ، فتكون مقاومة موهومة لو كانت متساوية ^{للامقاومة} ، ولا مقاومة متساوية لمقاومة لو كانت — هذا خلُف . أو تكون الحركة في الخلاء في زمان غير منقسم — فهذا أيضاً خلُف .

<الفصل السابع : في نفي الجواهر الفرد>

اتصال المقادير بعضها بعض أن تصير أطرافها واحدة ، واتصالها في أنفسها أن يكون موجوداً بالقوة في أجزائها حد مشترك .
تماس المقادير أن تكون نهاياتها معًا من غير أن تصير واحدة .

^(١) ب : اختصاص حيز ذلك .

كل مقدارين يماسان بالكلية إن أمكن فهما متداخلان . كل ما ماس شيئاً بكليته فما مس أحداً من الآخر . كل مماسين لا بالأسر فهما متميزان بالوضع . كل متميزين بالوضع فإن تجاوزهما بنهائين . إن كانت أجزاء لا تتجزأ ، لم تتجزأ باللقاء . كل ما لا يتجزأ باللقاء ، فمسه بالأسر . كل مماس بالأسر فما ماس ممسه ، ماسه . كل ما ماس شيئاً وحجب بينهما ، ماس كلاماً بما لم يماس به الآخر فانقسم . فلا شيء من الماس على ترتيب محظوظ بعضه من بعض بغير منقسم . — كل مماس بالأمر من غير تشحّى شيء من شيء فحجم جملتها مثل حجم الواحد وإن كان العدد أكثر [١٩] . كل مالا يتجزأ لا يتالف من تركيه مقدار ، لأنه لا يماس بالحجب ولا يماس بالمداخلة تاماً يوجب زيادة حجم . — إن كان تأليف مما لا يتجزأ وجب أن يكون الحزان الموضوعان على مسافة بينهما جزء يمتنع فيما الالقاء بالحركة خوفاً من انقسام الجزء ، ويتقابلان بالحركة على مسافتين زوجيتين الأجزاء لا يجوز أحدهما الآخر من غير أن تلحقه بالمحاذاة ، والحركة متساوية : فإن كل واحد منها إن كان قد قطع النصف عند المحذاة بعد لم يمحاذه ، وإن اختلفا فقطع المتفقين في السرعة مختلف ، ولو كان تركيب مما لا يتجزأ لوقع عدد القطر في المربع كعدد الضلع ، مع أن كل واحد منها ليس بين أجزائهما فرجة ولا اختلاف مقادير ، وكان (١) إذا زالت الشمس عن محذاة شخص يركز (٢) في الأرض جزءاً إما أن تزول المحذاة جزءاً (٣) فيكون مدار الشمس ومدار طرف المحذاة واحداً — وهذا الحال ؟ وإنما أن تزول المحذاة أقل من جزء فانقسم ، أو تثبت المحذاة مع الرواف وهذا الحال . فإذاً من الحال أن يكون تأليف الأجسام من أجزاء لا تتجزأ . فإذاً قسمة الأجزاء لا تقف عند أجزاء

(١) كان : ناقصة في ص ، ح . — (٢) ب : ركز . (٣) ب : جداً .

لا تتجزأ . وليس يجب أن يكون للجسم قبل التجزئة جزءٌ إلا بالإمكان . ويجوز أن يكون في الإمكان أحوالٌ بلا نهاية . فإذاً الأجسام لا ينقطع إمكان انقسامها بالتوجه أليته . فاما تزييدها فإلى حد يقف عنده ، إذ لا نجد مادةً غير متناهية ولا مكاناً غير متناهٍ . ومكان الجسم ليس ^(١) بعدها هو فيه لما علمت ، بل هو سطح ما يحيوه الذي يليه فهو فيه .

<الفصل الثامن : في الزمان>

وأما الزمان فهو شيءٌ غير مقداره وغير مكانه ، وهو أمرٌ به يكون « القبْل » الذي لا يكون معه « الْبَعْدُ » . وهذه القبلية له لذاته ، ولغيره به ، وكذلك البعدية . وهذه القبليات والبعديات متصلة إلى غير نهاية . والذى لذاته هو قبل شيءٍ هو بعينه يصير بعد شيءٍ ، وليس أنه « قبل » هو أنه حركة ، بل معنى آخر . وكذلك ليس هو سكون ، ولا شيءٌ من الأحوال التي تعرض فإنها في نفسها لها معانٍ غير المعانى التي هو بها « قبل » وبها « بعد » وكذلك « مع » ، فإن لا « مع » مفهوماً غير مفهوم كون الشيء [٩ ب] حركة . وهذه القبليات والبعديات والمعينات تتوالى على الاتصال ، ويستحيل أن تكون دفعات لا تنقسم وإلا ل كانت توازي حركات في مسافات لا تنقسم – وهذا محال ؛ فإذاً يجب أن يكون اتصالها اتصال المقادير . ومحالٌ أن تكون أمورٌ ليس وجودها معاً يتحدث ويتطلّ ولا تغير أليته ، فإنه إن لم يكن أمرٌ زال ولم يكن أمرٌ حَدَثَ لم يكن « قبل » ولا « بعد » بهذه الصفة . فإذاً هذا الشيء المترافق متعلق بالحركة والتغيير ، وكل حركة على مسافة على سرعة محدودة فإنه إذا تعين لها أو تعين بها مبدأ وطرف لا يمكن

(١) بـ بـ ليس هو بعداً هو فيه .

أن يكون الإبطاء منها يبتدئ معها ويقطع النهاية معها ، بل بعدها . فاذن ها هنا تعلق أيضاً بالـ « مع » والـ « بـَعْدَ » وإمكان قطع سرعة محدودة مسافة محدودة فيما بين أخذه في الابتداء وتركه في الانتهاء ، وفي أقل من ذلك إمكان قطع أقل في تلك المسافة وهذا لا مقدار^(١) المسافة التي لا يختلف فيها السريع والبطيء وغير مقدار المتحرك الذي قد يختلف فيه مع الاتفاق في هذا ، بل هو الذي يقول إن السريع يقطع فيه هذه المسافة^(٢) وفي أقل منه أقل من هذه المسافة . وهذا الإمكان مقدار غير ثابت ، بل متعدد^(٣) ، كما أن الابتداء بالحركة للحركة غير ثابت ، ولو كان ثابتاً لكان موجوداً لل سريع والبطيء بلا اختلاف . فهو إذن هو المقدار المتصل على ترتيب القبيلات والبعديات على نحو ما قلنا ، وهو متعلق بالحركة — وهو الزمان : فهو مقدار الحركة في المقدم والمتأخر اللذين لا يشتت أحدهما مع الآخر لا مقدار المسافة ولا مقدار المتحرك

الآن^(٤) فصل الزمان وطرف أجزاءه المفروضة فيه ، ينفصل به كل جزء في حده ويتصل بغيره . والزمان ، إذ لا ثبات له « قبله » مع « بعده » فهو متعلق بالتغيير ، ولا بكل تغيير ، بل بالتغيير الذي من شأنه أن يتصل . والتغيرات التي في الكم بين نهاية الصغير والكبير ، والتي في الكيف بين نهاية الضدين ، والتي في الأين بين نهاية مكائنين بينهما غاية البعد وكل ما يقصد طرفاً ليسكن فيه إن كان بالطبع يهرب عنـا عنه إلى ما إليه ؛ فالطرف المتوجه إليه بالطبع مسكون فيه بالطبع :

(١) كذا في ص ، ح . . وفي ب : أقل من ذلك شرح الرازى (نسخة قينا ص ٨٧) . وفي ب كما في التعليق السابق .

(٢) ب : هو متعدد .

(٣) ب : إلا أن نصل الزمان (!) — وهو تحرير شديد .

(٤) في ص ، ح بغير واو ، والتصويب عن

والذى بالقسر بعد الذى بالطبع ؛ ولأنَّ كل حركة [١١٠] مبتدئة في العالم فهى « بعد » ما لم يكن فيها فلها « قبل » ، و « قبل » زمان ، فالزمان أقدم من الحركة المبتدئة ، فهو إذن أقدم من الذى في الكيف والكم والأين المستقيم . فالتغير الذى يتعلق به الزمان هو إذن الذى يكون في الوضع المستدير الذى يصبح له أن يتصل أى اتصال شئت . وأما السكون فالزمان لا يتعلق به ولا يقدره إلا بالعرض إذ لو كان متحركاً ما هو ساكن لكان يطابق هذا الجزء من الزمان . والحركات الأخرى يقدرها الزمان لا بأنه مقدارها الأول ، بل بأنه معها كالمقدار الذى في النраع يقدر خشبة النراع بذاته وسائر الأشياء بتوسطه . وهذا يجوز أن يكون < ف > زمان واحد مقدار الحركات فوق واحدة . وكما أن الشيء في العدد إما مبدئه كالوحدة ، وإما قسيمة كالزوج والفرد ، وإما معدوده — كذلك الشيء في الزمان : منه ما هو مبدئه كالآن ، ومنه ما هو جزءه كالماضى والمستقبل ، ومنه ما هو معدوده ومقدره وهو الحركة . والجسم الطبيعي في الزمان لا لذاته بل لأنه في الحركة ، والحركة في الزمان ذوات الأشياء الثابتة وذوات الأشياء الغير ثابتة من جهةٍ ، والثابتة من جهةٍ إذا أخذت من جهة ثباتها لم تكن في الزمان ، بل مع الزمان . ونسبة ما مع الزمان وليس في الزمان إلى الزمان من جهة ما مع الزمان — هو الدهر . ونسبة ما ليس في الزمان إلى ما ليس في الزمان من جهة ما ليس في الزمان الأولى به أن يسمى السرمد . والدهر في ذاته من السرمد ، و^(١) بالقياس إلى الزمان دهر الحركة علة حصول الزمان ، والمحرك علة الحركة ، فالمحرك علة علة الزمان ، فالمحرك علة الزمان — ولا كل محرك بل محرك المستديرة ؛ ولا كل محرك مستديرة ، بل التي ليست بالقسر . — فقد صبح أن الزمان قبل القسر .

(١) يغير واو في ب .

<الفصل التاسع : في مبادئ الحركة>

كل حركةٍ عن محركٍ غير قسريٍ : فإذاً عن محركٍ طبيعيٍ أو نفسانيٍ إراديٍ . وكل محركٍ طبيعيٍ فهو بالطبع يطلب شيئاً وي逃避 عن شيءٍ : فحركته بين طرفين : متزوج لا يقصد ، ومقصود لا يستلزم ، وليس شيءٌ من الحركات المستديرة بهذه الصفة [١٠ ب] فإن كل نقطة فيها مطلوبة ومهرب عنها ؛ فلا شيءٌ من الحركات المستديرة الطبيعي . فاذن الحركة الموجبة للزمان نفسانيةٍ إراديةٍ . فالنفس علة وجود الزمان .

كل حركةٍ فيها محركٍ ، لأن الجسم إذاً أن يتحرك لأنّه جسمٌ أو لا لأنّه جسمٌ^(١) – فان تحرك لأنّه جسمٍ يجب أن يكون كل جسمٍ متحركاً . فاذن حركته يجب عن سبب آخر : إما قوة فيه ، وإما خارج عنه .
الحركات^(٢) في كل طبيعة^(٣) تنتهي إلى محركٍ أول لا يتحرك ، وإلا لا تصلت حركات^(٤) ومحركات بلا نهاية فاتصلة الأجسام بلا نهاية وكان لحماتها حجم غير متناهٍ – وهذا محالٌ .

ليس من شأن جسمٍ من الأجسام أن تكون له قوة على أمورٍ غير متناهية ، وإلا لكان قوة الجزء مقابلةً لشيءٍ من ذلك الغير المتناهي المفروض من مبدأً محدودً أقلً مما يقوى عليه الكل من ذلك المبدأ فكان على متناهٍ ، وكذلك الجزء الآخر فجمعهما يكون على متناهٍ . فالمحرك الأول الذي لا تنتهي قوته إذن

(١) أو لا لأنّه جسمٍ : ناقصة في ص ، ح . (٢) فينا) : المتحرّكات .
وفي ب : أو لا لأنّه لا جسمٍ . وما أثبتنا .

(٣) ص ، ح : طبيعة . وفي ب ، ر كما أثبتنا .
(٤) ب : متحرّكات محركات .

(٥) ب : الحركات ؛ ر (= شرح الرازي لنسخة

ليس جسم ولا في جسم وليس يتحرك لأنّه أول ، ولا ساكن لأنّه لا يقبل الحركة ،
والساكن هو عادم الحركة زماناً له أن يتحرك فيه ..

الأجسام لا تخلو في طبيعتها من مبدأ حركة . وذلك لأن كُل جسم إما أن يكون قابلاً للنقل عن موضعه الطبيعي ، أو غير قابل . فان كان قابلاً فهو قابل للتحريك المستقيم فلا يخلو إمّا أن يكون في طباعه مبدأ ميلٍ إلى مكانه الطبيعي ، أو لا يكون . لكننا نشاهد بعض الأجسام في طباعه ميل إلى جهةٍ من الجهات : وكلما اشتدَّ الميل قاوم الحركة بالقسر حتى تتفاوت النسب بتفاوت ما فيها من قوة الميل . فان كان جسم لا ميل فيه قبل حركة قسر ، وكل حركةٍ كما علمت في زمان — كانت لزمان تلك الحركة نسبة إلى زمان حركة جسم ذي ميل في طبعه بالقسر يكون في ميله حركة قسر جسم ذي ميل لو قدر نسبة مثله إلى ذلك نسبة الزمانين ، فيكون قسر ما لا مقاومة فيه على نسبة قسر في جسم ذي ميل — هنا خُلُف . فإذا كل جسم قابلٍ للنقل من موضعه الطبيعي ففيه مبدأ حركة . فإن لم يكن قابلاً للنقل من موضعه الطبيعي فأجزاءه نسبة إلى أجزاء ما يحييه أو يكون محيياً^(١) فيه لنسَبٍ [١١] واجبة لذاتها ، إذ ليس بعض الأجزاء التي تعرض فيه أولى بعلاقة عددية أو موازاة عددية من بعض . فإذا في طباعها أن يعرض لها تبديل بهذه المناسبات . فهي قابلة للنقل عن وضعها ، ثم يتبرهن بذلك البرهان أن لها مبدأ حركةٍ وضعية مستديرة . فكل جسم فيه مبدأ حركةٍ إما مستقيمة وإما مستديرة . ويستحيل أن يكون في جسم واحدٍ بسيطٍ مبدأ حركتين : مستقيمة ومستديرة ، أو يكون ما هو للذات مبدأ حركةٍ مستقيمة هو بعينه في حالةٍ أخرى مبدأ حركةٍ مستديرة لا كما يكون في ^{الله} آخرى مبدأ سكون



(١) ب : أو يحيى فيه .

لأن السكون غاية الحركة المستقيمة . إذ قد علمت أن الحركة المستقيمة هرب وطلب هرب عن مكانٍ غير طبيعي وطلب لمكان طبيعي ، وعلمت أن الجهات محدودة ، وعلمت أن الأمكنة الطبيعية للأجسام البسيطة محدودة . فإذا انتهت حركته لحصوله في مكانه الطبيعي استحال أن يتحرك عنه فيكون مكاناً غير طبيعي مهروباً عنه وغير ملائم فيسكن ، فيكون سكونه غاية حركة . وأما الحركة المستديرة فليست من حيث هي حركة مستديرة غاية الحركة المستقيمة ولا نفس عدمٍ لها ، بل أمر زائد يحتاج إلى مبدأ آخر . فإذا استحال أن يكون في جسم واحدٍ ثقلان طبيعيان إثنان ، أو يكون أحد المثيلين مؤدياً إلى الميل الثاني ، لزم أن يكون الجسم الطبيعي إما مخصوصاً بمبدأ حركة مستقيمة ، وإما مخصوصاً بمبدأ حركة مستديرة . وكل حركة مستقيمة فهي متحددة بالتحرك بالحركة المستديرة تحدداً بالقرب والبعيد .

وكل حركة مستقيمة فإما إلى المركز والوسط وإما عن المركز إلى المستديرة حول المركز . وكل حركةٍ بسيطة طبيعية فاما على الوسط ، أو إلى الوسط . والتي على الوسط لا تنسب إلى خفةٍ^(١) ولا إلى ثقل . والتي من الوسط فتنسب إلى الخفة . والتي إلى الوسط فتنسب إلى الثقل . وكل " واحدٍ من التقليل والخفيف إما غاية ، وإما دون الغاية . فالثقل المطلق هو الذي إلى حاقَّ الحبطة وهو النار وبه الأرض وبه الماء . والخفيف المطلق هو الذي إلى حاقَّ الحبطة وهو الهواء وبه الماء . وأنك تعلم أن الأرض ترسب [١١ ب] في الماء كما يرسب الماء في الهواء ، فهما ثقلان لكن الأرض أثقل . والهواء إذا حصل في الماء والأرض طفا وصعد إن وجد منهلاً وخالفَ في مكانه إذْ يمتنع وقوع الخلاء . فالهواء خفيف ،

(١) ب : لا إلى خفة .

والنار لا ترسب^(١) في الهواء ، بل تطفو إلى فوق : فالنار أخف من الهواء . — وليس طفوًّا شيء من ذلك أو رسوبه لدفع وضغط أو جذبٍ وبالحملة قسر ، وإلا لكان الأعظم أبطأ ، لكن الأعظم أسرع وليس أبطأ .

<الفصل العاشر : في مسائل السماء والعالم>

الأجسام إما بسيطة ، وإما مركبة . والبساطة هي الأجسام التي لا تنقسم إلى أجسام مخلفات الطابع مثل السموات والأرض والماء والهواء والنار . والمركبة هي التي تنحل إلى أجسامٍ مختلفة الصور منها تركبت مثل النبات والحيوان . والأجسام البسيطة قبل المركبة . وهي إما بسيطة من شأنها أن تؤلف منها الأجسام المركبة ، وإنما بسيطة ليس من شأنها ذلك .

كل جسم يقبل التركيب عنه فلن شأنه أن يفارق موضعه الطبيعي بالقسر . وقد صبحَ أن كل جسم بهذه الصفة فيه مبدأ حركة مستقيمة . وكل ما ليس فيه مبدأ حركة مستقيمة فليس مبدعاً للتركيب عنه . فالاستطعات هي الأجسام الثقيلة والخفيفة وتشترك في أوائل الحسوسات من الكيفيات . وأوائل الحسوسات هي الملموسات ، وهذا لا يوجد في حيز الأجسام المستقيمة الحركة جسم إلا قوله كيفية ملموسة ؟ وقد يُعرى عن^(٢) المطعمومة والمذوقه والمشمومه . وأوائل الملموسات هي الحرارة والبارد والرطب واليابس . وما سوى ذلك إما يتكون عنها ، أو لازم إياها . أما المتكون فمثل الزوجة عن شدة اجتماع الرطب واليابس ؟ وأما اللازم فمثل التخلخل الطبيعي فإنه يتبع الحرارة ، واللاملاسة الطبيعية فإنها تتبع الرطب . فال أجسام البسيطة حارة وباردة ، ورطبة ويابسة ؟ فإذا تركبت حصل من ذلك

(١) ص : النار لا تثبت في الهواء ، بل طفت إلى فوق . ب : بالهواء خفيف والنار لا تثبت في الهواء ، بل تطفو إلى فوق . وما أثبتناه عن ر . — (٢) ب : من .

حار يابس وذلك هو النار ، وخصوصاً الصرف الذي هو جزء الشعلة ، والجزء الآخر هو الدخان ؛ وحارٌ رطب وهو الهواء ، فإنه لولا أنه حارٌ لما كان متخلخلاً ينسد عن الماء ، والبرد الذي في أسفله بسبب ما يخالفه من البخار المائي الغالب عليه عند قرب الأرض ؛ وأقواه [١١٢] حيث ينتهي شعاع الشمس المنعكس عن الأرض ، أعني المسخن للأرض أولاً ، ثم ما يجاوره عن قربٍ ثانياً : فإذا انقطع كان بخاراً بارداً ثم هواءً حاراً صرفاً . وأما رطوبته فلأنه قبل الأجسام وأتركها للأشكال وأطوعها في الانفصال والاتصال . وبارد رطب ، وهو الماء ، ولا يشك فيـه^(١) . وبارد يابس وهو الأرض ، ولا يابس من الأرض ؛ وأما بردـها فيـ ذلك عليه تكافـها وتقلـها . ومـكانـ الحـارـ فوقـ مـكانـ الأـقلـ بـرـداً ، والأـيـسـ فيـ الـبـايـنـ^(٢) أـشـدـ إـفـراـطاً ، أـعـنـ الـبـارـدـ وـالـيـابـسـ أـنـقـلـ ، وـالـحـارـ يـابـسـ أـخـفـ .

<الفصل الحادى عشر : في الآثار العلوية>

وهذه الاستطسات منفعلة^(٣) بحسب تفعيل المؤثرات السماوية . والمؤثر الظاهر فيها هو الشمس ، ثم القمر ، وخصوصاً فيما هو رطب فزيـدـ^(٤) رطوبة وتخـلـخـلاـ وزـيـادـةـ ، ولـذـلـكـ ماـ يـزـيدـ المـدـ معـ الـبـدرـ^(٥) والأـدـمـغـةـ وـتـنـضـيـجـ الفـواـكـهـ وـالـحـارـ . وأـمـاـ الكـواـكـبـ الأخرىـ فـأـفـعـالـهاـ حـقـةـ ، لـكـنـهاـ خـفـيـةـ ، لاـ يـطـلـعـ عـلـيـهاـ بـادـيـ النـظـرـ . وـالـشـمـسـ إـذـاـ أـشـرـقـ عـلـىـ صـفـحةـ الـأـرـضـ حـلـلـتـ وـصـعـدـتـ ، فـالـتـحـلـلـ الرـطـبـ بـخـارـ ، وـالـتـحـلـلـ يـابـسـ ، دـخـانـ ؛ فـإـذـاـ تصـاعـداـ صـعـدـ يـابـسـ وـبـقـيـ الرـطـبـ فـيـرـدـ^(٦) فـيـ

(١) بـ : ولا شكـ فيـهـ . وـصـوـاـبـهـ فـيـ رـ وـسـائـرـ النـسـخـ .

(٢) كـذاـ فـيـ رـ ، وـيـغـيرـ نـقـطـ فـيـ صـ ، حـ ؛ (٤) رـ : فـزـيـدـهـ .

(٥) بـ ، رـ : التـبـدـرـ وـالـأـدـمـغـةـ . رـ (اسـكـورـيـالـ) : وفيـ بـ : الـبـاقـينـ .

(٦) بـ : مـتـصـلـةـ بـحـسـبـ تـفـعـلـ — وـهـوـ تـحـرـيفـ معـ المـسـدـلـ .

الحَيْز البارد في الجو في قطر مطراً بعد ما انعقد غبماً ، أو ثلجاً إن جمد السحاب وهو سحاب ، أو انضغط البرد إلى باطن السحاب منحصراً عن حرٍ^(١) مستولٍ على ظاهره كما في الربيع والخريف – جَمِيد القطر برداً . وربما قام الهواء الرطب المائي كالمرأة للنيرات^(٢) على حسب المسامتات فلاحت خيالات تسمى قوس قرح^(٣) وشمسيات ونيازك . وإذا انتهى المصعد إلى حَيْز النار اشتعل بناهٍ . ثاقبةٌ الاشتعال . فإن تلطف بسرعةٍ واستحال ناراً أشَفَّ فرؤى كالملطوع وإنما هو مستحيل^(٤) ناراً . والنار الصرفة مشففة^(٤) لا لون لها : تأمَّلْ أصول الشعل وحيث النار قوية تر^(٥) مثل الخلاء ينفذ فيه البصر . – فإن لم يتحلل بسرعةٍ وبقى ، كان من ذلك الكواكب ذوات الأذناب والذوائب والشهب . فإن استجمر ولم يشتعل رؤيت علامات حُمْرٌ هائلة في الجو . فإن كانت [١٢ ب] مستفحة رؤيت كالهواء والكرات الغائرة المظلمة واقفةٌ حداء جزء من السماء . وإذا برد الدخان في الجو قبل الانتهاء إلى حَيْز الاشتعال هبط ريمًا . وهذه الأبغية والأدخنة إذا احتبست في الأرض ولم تتحلل حدث منها أمورٌ : أما الأبغية فتفجر عيوناً ، وأما الأدخنة فهي إذا لم تسفل^(٦) في المسام والمنافذ زلزلت الأرض ، فربما خسفت وخلصت ناراً مشتعلة لشدة الحركة جارية مجرى الريح المحتبسة في السحاب ، فانها تحدث – لشدة حركتها – صوت الرعد ، وتتفصل مشتعلة برقاً أو صاعقة إن كانت غليظة كبيرة ، وإذا لم تبلغ قدر الأبغية والأدخنة المحتبسة في الأرض أن تتفجر عيوناً أو تزلزل بقعة ، اختلطت على ضروب من الاختلاط مختلفة

(١) ص : جو . ر : جزء . وما أتيتنا هو (٤) مشففة : ناقصة في ر . الوارد في ب ويفهم من د .

(٥) في النسخ : روى — وهذه العبارة محرفة تماماً في ب .

(٦) ص : للنيران .

(٣) ص : وقسى قرح — وهو تحريف .

فِي الْكُمْ وَالْكِيفِ ، فَحِينَئِذٍ تَكُونُ مِنْهَا الْأَجْسَامُ الْأَرْضِيَّةُ مِثْلُ الْذَّهَبِ وَالْفَضَّةِ فَإِنَّهَا غَالِبٌ عَلَيْهَا الْمَائِيَّةُ ؛ وَمَا كَانَ مِنْهَا يَذْوَبُ وَيَشْتَعِلُ كَالْكَبْرِيتِ وَالْزَّرْنِيقِ فَإِنَّهَا غَالِبٌ عَلَيْهَا مَعَ^(١) الْمَائِيَّةِ الْهَوَائِيَّةِ ؛ وَمَا كَانَ مِنْهَا لَا يَذْوَبُ ، فَإِنَّهَا غَالِبٌ عَلَيْهِ الْأَرْضِيَّةِ ؛ وَمَا يَتَطْرُقُ فِيهِ دَهْنِيَّةٌ لَا تَجْمَدُ ؛ وَمَا كَانَ يَذْوَبُ وَلَا يَتَطْرُقُ فِي أَيْمَانِهِ خَالِصَةٌ وَلَا دَهْنِيَّةٌ فِيهِ . وَهَذِهِ أُولَى مَا تَتَكَوَّنُ مِنْ هَذِهِ الْاسْطِقَسَاتِ .

< الفصل الثاني عشر : في النبات >

فَإِذَا تَرَكَتِ الْاسْطِقَسَاتِ تَرْكِيَّاً أَقْرَبَ إِلَى الْاعْتِدَالِ حَدَثَ النَّبَاتُ وَشَارَكَ الْحَيْوَانَ فِي قُوَّةِ التَّغْذِيَّةِ وَالتَّولِيدِ ، وَطَأَ نَفْسٌ^(٢) نَبَاتِيَّةً ، وَهِيَ مِبْدَأُ اسْتِبَقاءِ الشَّخْصِ بِالْغَذَاءِ وَتَنْمِيَتِهِ بِهِ وَاسْتِبَقاءِ النَّوْعِ بِتَولِيدِ مِثْلِ ذَلِكَ الشَّخْصِ . وَلِتَلْكَ النَّفْسُ قُوَّةٌ غَاذِيَّةٌ مِنْ شَأْنِهَا أَنْ تَحْتَلِ جَسْمًا شَبِيهًـ بِجَسْمٍ مَا هِيَ فِيهِ بِالْقُوَّةِ إِلَى أَنْ تَكُونَ شَبِيهًـ بِالْفَعْلِ لِتَسْدِ^(٣) بِهِ بَدْلًا مَا يَتَحَلَّلُ ؛ وَقُوَّةٌ نَامِيَّةٌ وَهِيَ الَّتِي مِنْ شَأْنِهَا أَنْ تَسْتَعْمِلَ الْغَذَاءَ فِي أَقْطَارِ الْمَعْتَدِيِّ يَزِيدُ بِهَا طَلَالٌ^(٤) وَعَرْضًا وَعَمَقًا إِلَى أَنْ يَلْغُ بِهِ تَامَ النَّشُوَّعِ عَلَى نَسْبَةٍ طَبِيعِيَّةٍ وَقُوَّةٌ مُولَدَةٌ تَولَّدُ جَزْءًا مِنَ الْجَسْمِ الَّذِي هِيَ فِيهِ يَصْلُحُ أَنْ يَكُونَ عَنْهُ جَسْمٌ آخَرُ ، بِالْعَدْدِ وَمِثْلِهِ بِالنَّوْعِ

< الفصل الثالث عشر : في الحيوان >

ثُمَّ يَتَولَّدُ الْحَيْوَانُ بِاعْتِدَالٍ أَكْثَر^(٥) فِي كُونِ مَزَاجِهِ^(٦) مُسْتَحْفَقًا لِأَنَّ يَكْمِلَ بِنَفْسِهِ درَاكَةً مُحَرَّكَةً [١١٣] بِالْأَخْتِيَارِ . وَهَذِهِ النَّفْسُ قَوْتَانٌ : قُوَّةٌ مُدْرَكَةٌ ، وَقُوَّةٌ

(١) مع : ناقصة في ص ، وواردة في ب . (٣) ص : آكـد . ب : أكـبر . وفي رـ كما

(٢) في هامش ص : لينسل — وفي ب ناقصة . أـشتـنا .

(٤) ب : فـتـكونـ صـحةـ مـزـاجـهـ . وفي رـ : لـيرـدـ .

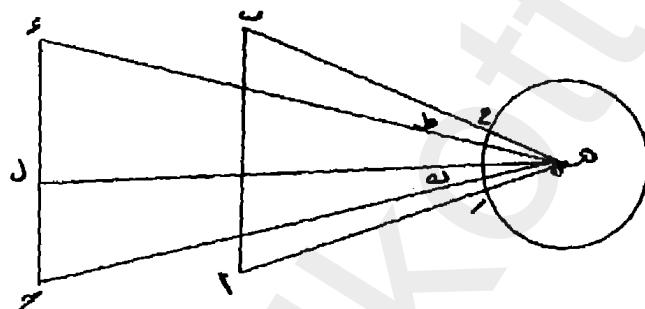
محركة . والقوة المدركة : أما في الظاهر فهى هذه الحواسُ الحخمس ، وأما في الباطن فالحسُ^(١) المشرك والمصوّرة والتخيلة والمتوهمة والمتذكرة .

فأولُ الحواسُ وأوجها للحيوان والذى به يكون الحيوان حيواناً من بينسائر الحواسِ هو اللمس ، وهو قوةٌ من شأنها أن تحسَ بها الأعضاءُ الظاهرة باللمسة كيفياتِ الحر والبرد والرطوبة والبيوسنة والثقل والخففة والملاسة والخشونة وسائر ما يتتوسّط بين هذه ويُركب منها . ثم قوةُ الذوق وهي مشعرُ الطعام ، وعضووها في اللسان ؛ ثم قوةُ الشم ، وهي مشعرُ الروائح ، وعضووها جزآن من الدماغ في مُقدّمه شبيهان بحلمي الثدي . ثم قوةُ السمع ، وهي مشعرُ الأصوات ، وعضووها العصبة المنفرجة على سطح باطن الصمامخ . ثم قوةُ البصر وهي مشعرُ الألوان ، وعضووها الرطوبة الجليدية في الحدقة .

وكل واحدٍ من هذه المشاعر فان المحسوس يتأدى إليها : أما الملموس فيكون بلا واسطة غريبة ، بل باللمسة ؛ وأما المطعم فبتتوسّط الرطوبة . وقد غلط من ظن أن الإبصار يكون بخروج شيءٍ من البصر إلى المبصرات يلاقيه ، فإنه إن كان جسمًا امتنع أن يكون في بصر الإنسان جسمٌ يبلغ من مقداره أن يلاق نصف كره العالم وينبسط عليها . ثم إنه مع ذلك إن كان متصلًا بالبصر فهو أعظم ، وإن كان منفصلًا لم يتأدَ مدركه إلى البصر ؛ وإن كان متصلًا ، وجب أن يكون غير تمام الاتصال ، إذ لا يدخل جسم في جسم فتكون تأدّيته حالة لانقطاعه^(٢) ، أو يكون ما يتخاله من الهواء يؤدّي فلا يحتاج إلى خروجه ؛ وإن كان عرضًا كان من العجب أن يخرج عرض عن جسم إلى جسم آخر . وأيضاً إن كان جسمًا فلما أن تكون حركته بالطبع أو بالإرادة : فإن كان بارادة كان لذا

(١) ص : هي الحس . --- (٢) ص : بلا انقطاعه . ب : حالة لانقطاعه .

مع التحقيق أن نقضيه إلينا فلا نرى به شيئاً؛ وإن كان خروجه طبيعياً كان إلى بعض الجهات دون بعض، فإن الحركة الطبيعية إلى جهة^(١) واحدة تكون. وإن كان إذا خالط الهواء قليلاً أحوال الهواء آلة للإدراك، كان يجب - إذا كثُر الناظرون - أن يرى كل واحدٍ منهم أحسن مما لو انفرد، لأن الهواء يكون أكمل انفعالاً للكيفية المحتاج إليها في أن يكون آلة. ولو كان الإحساس بملامسة الشعاع لكان المقدار يدرك كما هو. وأما إن كان بالتأدية إلى الرطوبة الجلدية فنقول إنه يجب أن يكون الأبعد يرى أصغر. برهان ذلك : لتكن الرطوبة الجلدية دائرة رح حول هـ؛ ولتكن أبـ مقدارين متساوين وأبعدهما هـ. ولتكن هل عموداً



عليهما جمِيعاً ونصل هـ ، بـ هـ ، رـ ، هـ ، حـ ، طـ ، طـ . فـ لأن مثلثي أـ بـ هـ هـ متساوياً الساقين وقاعدتاهم كل واحدة منها متساويان ، وارتفاع هـ هـ أطول ، فزاوية هـ هـ أصغر ، وزاوية أـ هـ أكبر ، وزاوية هـ هـ يوتها قوس طـ كـ طـ كـ ، وزاوية أـ بـ يوتها قوس حـ رـ . يكون قوس حـ رـ أكبر من قوس طـ كـ وشبع أـ بـ يرسم في حـ رـ وشبع حـ رـ يرسم في طـ كـ فإذا زُرِسَ في شبع الأبعد أصغر . فهو إذن يرى بأجزاء من الجلدية أقل . ومني كان محل الشبع

(١) رـ : فإن حركته الطبيعية تكون إلى جهة واحدة .

أصغر ، كان الشبح أصغر . والمرئي الحقيقي هو هذا الشبح . فإذا كان الشبح يرد على البصر يجب أن يكون الأبعد شبحه أصغر ، فيرى أصغر . فاذن صغر الراوية تعين في صغر الإبصار حيث يكون قبول الشبح ، لا بعلاقة بالشاع .

> الفصل الرابع عشر : في الحواس الباطنة <

وأما القوى المدركة في الباطن فنها القوة التي ينبعث منها قوى الحواس الظاهرة وتحتاج بتأديتها إليها وتسمى الحس المترافق ؛ ولو لاها لما كان إذا أحسستنا بلون العسل بإحساساً حكنا بأنه حلو ، وإن لم نحسن في الوقت حلاوته . وذلك لأن القوة واحدة واجتمع فيها ما أداء حسان من حلاوةٍ ولونٍ في شيء واحد — فلما ورد عليه أحدهما كان الثاني ورد معه . ولو لا أن فينا شيئاً اجتمع [١٤] فيه صورة الحلاوة والصفرة لما كان لنا أن نحكم أن الحلاوة غير الصفرة ، ولا أن نحكم أن هذا الأصفر هو حلو .

وهذا الحس المترافق تقرن به قوة تحفظ ما تؤديه الحواس إليه من صور المحسوسات ، حتى إذا غابت عن الحس بقيت فيه بعد غيبتها . وهذا يسمى الخيال والمصورة وعضوهما مقدم الدماغ .

وها هنا قوة أخرى في الباطن تدرك في الأمور المحسوسة مالا يدركه الحس : مثل القوة في الشاة التي تدرك من الذئب ما لا يدركه الحس ولا يؤديه الحس — فإن الحس لا يؤدي إلا الشكل واللون ؛ فأما أن هذا ضارٌ أو عدوٌ ومنفور عنه فتدركه قوة أخرى وتسمى وهما . وكما أن للحس خزانة هي المصورة ، كذلك للهم خزانة تسمى الذاكرة والمتذكرة . وعضو هذه الخزانة مؤخر الدماغ .

وها هنا قوة تفعل في الخيالات تركياً وتفصيلاً تجمع بين بعضها وبعض وتفرق

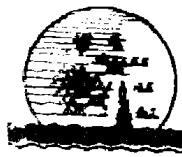
بين بعضها وبعض ، وكذلك تجمع بينها وبين المعانى التى فى الذكر وتُسْفَرَق .
وهذه القوة إذا استعملها العقل سميت مفكّرة ؛ وإذا استعملها الوهم سميت
متخيّلة ، وعضووها الدودة التى فى وسط الدماغ .

فهذه القوى التى فى باطن الحيوانات — أعني الحسّ المشترك والخيال والوهم
والمتخيلة والحافظة . والحسّ المشترك غير الخيال بالمعنى ، لأنّ الحافظ غير
القابل ، والحفظ فى كل شىء بقوّةٍ غير قوّة القبول . ولو كان الحافظ بقوّة القبول
لكان الماء يحفظ الأشكال كما يقبلها ، بل للماء قوّة قابلة وليس له قوّة حافظة . —
والقوّة المتخيّلة خاصتها دوام الحركة ما لم تقلب ؛ وحركتها محاكيات الأشياء
بأشباهها وأضدادها : فتارةً تحاكي المزاج كمن تغلب عليه السوداء فتخيل له
صوراً سوداء ، ومحاكاة أذكار سبقت أو محاكاة أفكار رُجِيَت^(١) .

< الفصل الخامس عشر : في القوى المحركة الحيوانية >

وأما القوى المحركة فهي مبدأ انتقال الأعضاء بتوسيط العصَب والعضل بالإرادة .
وهي^(٢) أعنوان أولى وثانية . فالعنوان الأول هو المدركة : إما المتخيلة ، وإما العاقلة :
والعنوان الآخرين قوتا الزراع إلى المدرك : إما زراعاً نحو دفع ، أو زراعاً [١٤ ب]
نحو جذب . فالزراع نحو الجذب هو للمتخيل أو المظنون نافعاً وملائماً . وهذه القوى
تسمى شهوانية ؛ والزراع نحو الدفع للمتخيل ضاراً أو غير ملائم على سبيل الغلبة
ويسمى غضباً ؛ وهو مبدأ استعمال القوى المحركة في الحيوان الغير الناطق وفي الحيوان
الناطق لا من حيث هو ناطق . فإذا أخذى القوتين : الأولى لدفع الصار ، والثانية
بحذب الضروري والنافع .

(١) كذا في ر ؛ وفي ص : وحس ؛ وفي ب : حس (بنغير نقط) ؛ وليس في شرح الرازى
ما يدل على تحقيقها . — (٢) ص : وله .



فهذه هي القوى المشتركة للحيوانات الكاملة من حيث هي حيوانات كاملة . وكلها كمالات أجسام على سبيل تصور تلك الأجسام بها . فذلك لا تمّ أفعالها إلاّ بالأجسام . وتحتفل بحسب الأجسام : أمّا المدركة فيعرض لها إذا انفعلت آلتها أن لا تدرك ، أو تدرك قليلاً ، أو تدرك لا على ما ينبغي – كما أن البصر إمّا أن لا يرى ، أو يرى رؤية ضعيفة ، أو يرى غير الموجود موجوداً أو خلاف ما عليه الموجود بحسب انفعال الآلة . ويعرض لها أنها لا تحس بالكيفية التي في آلتها ، إذ لا آلة لها إلى آلتها ؛ وإنما تدرك بالآلية ، ويعرض لها أن لا تدرك فعلها لأنّه لا آلة لها إلى فعلها ؛ ويعرض لها أن لا تدرك ذاتها لأنّه لا آلة لها إلى ذاتها ؛ ويعرض لها أنها إذا انفعلت عن محسوس قوي لم يحس بالضعف أثره ، لأنّها إنما تدرك بانفعال آلة . وإذا اشتد الانفعال ثبت الأثر . وإذا ثبت الأثر لم يتمّ انتعاش غيره معه . ويعرض لها أن البدن إذا أخذ يضعف بعد سنّ الوقوف أن يضعف جميعها في كل شخص ، فلا يكون ولا شخص واحد تسلم فيه القوة الحساسية . فاذن هذه كلّها بدنية ؛ وكذلك الحركة ، وذلك فيها أظهر لأنّ وجودها بحركة آلات فيها ، ولا وجود لها من حيث هي كذلك ذا فعلٍ خاص .

<الفصل السادس عشر : في الإنسان>

ومن الحيوان الإنسان : يختص بنفس إنسانية تسمى نفساً ناطقة ، إذ كان أشهر أفعالها وأول آثارها الخاصة بها النطق . وليس يعني بقولهم : نفس ناطقة – أنها مبدأ النطق فقط ، بل جعل هذا اللفظ [١١٥] لقباً لذاتها .

وهذا خواص : منها ما هو من باب الإدراك ، ومنها ما هو من باب الفعل ، ومنها ما هو من باب الانفعال . فأمّا الذي لها من باب الفعل في البدن والانفعال

ففعل ليس يصدر عن مجرد ذاتها . وأما الإدراك الخاص ففعلٌ يصدر عن مجرد ذاتها من غير حاجة إلى البدن . ولتفسير كل واحدٍ من هذه :

فأما الأفعال التي تصدر عنها بمشاركة البدن والقوى البدنية : فالتعقل والروية في الأمور الجزئية فيما ينبغي أن يُفعل وما لا ينبغي أن يُفعل بحسب الاختيار . ويتعلق بهذا الباب استنباط الصناعات العملية والتصرف فيها كالملاحة والقيادة والصياغة والنجراءة .

وأما الانفعالات فأحوالٌ تتبع استعدادات تعرض للبدن مع مشاركة النفس الناطقة ، كالاستعداد للضحك والبكاء والتجلي والحياء والرحمة والرأفة والأنفة وغير ذلك .

وأما الذي يخصها – وهو الإدراك – فهو التصور للمعاني الكلية . وبنا حاجة أن نصور لك كيفية هذا الإدراك فنقول : إن كل واحدٍ من أشخاص الناس مثلاً هو إنسان ، لكن له أحوال وأوصاف ليست داخلةٌ في أنه إنسان ، ولا يَسْعِرُه منها في الوجود مثل حَدَّه في قَدَّه ولونه وشكله والملموس منه وسائر ذلك – فإن تلك كلها ، وإن كانت إنسانية ، فليست بشرط في أنه إنسان ، وإن لتساوي فيها كلها أشخاص الناس كلهم . ومع ذلك فإنّا نعقل أن هناك شيئاً هو الإنسان . وبئس ما قال من قال : إن الإنسان هو هذه الجملة المحسوسة ! فانك لا تجد جملتين بحالةٍ واحدة . وهذه الأحوال الغريبة تنزم الطبيعة من جهة قبول مادتها صورتها : فان كل واحدٍ من أشخاص الناس تتفق له مادةٌ على مزاجٍ واستعدادٍ خاصٍ . وكذلك يتتفق له وقتٌ وزمانٌ وأسبابٌ أخرى تعاون على إلتحاق هذه الأحوال للماهيات من جهة موادها . ثم الحسن – إذا أدرك الإنسان – فإنه تنطوي فيه صورةٌ ما للإنسان [١٥ ب] من حيث هي مخالطة هذه الأعراض والأحوال الجسمانية . ولا سبيل لها إلى أن ترسم فيها مجرد ماهية

الإنسان حتى يكون ما يشากل فيها نفس تلك الماهية . وهذا يظهر بأدنى تأمل . والحسن كأنه نزع تلك الصورة عن المادة وأخذها في نفسه ، لكنه نزع إذا غابت المادة غاب ، ونزع مع العلاقتين العرضيّة المادّية . فإذاً لا خلاص للحسن إلى مجرد الصورة . — وأما الخيال فإنه قد يجرد الصورة تجريداً أكبر من ذلك ، وذلك أنه يستحفظ الصورة وإن غابت المادة . لكن ما يتراوّي للخيال من الصورة المأحوذة عن الإنسان مثلاً لا تكون مجردةً عن العلاقتين المادّية ، فانّ الخيال ليس يتخيّل صورةً إلاً على نحو ما من شأن الحسن أن يودي إليه . — وأما الوهم فإنه وإن استثبت معنىًّا غير محسوس فلا يجرده إلاً متعلناً بصورةٍ خيالية .

فإذاً لا سبيل لشيء من هذه القوى أن يتصور ماهية شيءٍ مجردةً عن علاقتين المادة وزواياها إلا للنفس الإنسانية ، فانها التي تتصور كل شيء بحده كما هو منقوصةً عنه العلاقتين المادّية ، وهو المعنى الذي من شأنه أن يوقع على كثيرين كالإنسان من حيث هو إنسان فقط . فإذاً تصوّر هذه المعانى تعدى التصور إلى الصديق بأن يؤلف منها على سبيل القول الجازم . فالشيء في الإنسان الذي تصدر عنه هذه الأفعال يسمى نفساً ناطقة ؛ وله قوله قوتان : إحداها مُعَدَّة نحو العمل ووجهها إلى البدن وبها يميّز بين ما ينبغي أن يفعل وبين ما لا ينبغي أن يفعل ، وما يحسن ويقيّع من الأمور الجزئية — ويقال له العقل العملي ، ويشتمل في الناس بالتجارب والعادات ؛ والثانية قوّة مُعَدَّة نحو النظر والعقل الخاص بالنفس ووجهها إلى فوق ، وبها ينال الفيض الإلهي . وهذه القوّة قد تكون بعد بالقوّة لم تفعل شيئاً ولم تصوّر ، بل هي مستعدة لأن تعقل المعقولات ، بل هي استعداد ما للنفس نحو تصوّر المعقولات — وهذا يسمى العقل بالقوّة والعقل الهيولي . وقد تكون قوّة أخرى أخرج منها إلى الفعل ، وذلك بأن تحصل

[١٦] للنفس المعقولات الأولى على نحو الحصول الذي نذكره ، وهذا يسمى العقل بالملائكة . ودرجة ثالثة هي أن تحصل للنفس المعقولات المكتسبة فتحصل النفس عقلاً بالفعل ؛ وتفس نفس تلك المعقولات تسمى عقلاً مستفاداً . ولأنَّ كل ما يخرج من القوة إلى الفعل فانما يخرج بشيء يفيده تلك الصورة ، فاذن العقل بالقوة إنما يصير عقلاً بالفعل بسببِ يفيده المعقولات ويتصل به أثره ، وهذا الشيء هو الذي يفعل العقل فينا . وليس شيءٌ من الأجسام بهذه الصفة . فاذن هذا الشيء عقل بالفعل وفعال فينا فيسمى عقلاً فعالاً ، وقياسه من عقولنا قياس الشمس من أبصارنا : فكما أن الشمس تشرق على المُبصّرات فتوصلها بالبصر ، كذلك أثر العقل الفعال يشرق على المتخيلات فيجعلها بالتجريد عن عوارض المادة معقولات فيوصلها بأنفسنا .

فنقول : إن إدراك المعقولات شيءٌ للنفس بذاتها من دون آلة ، لأنك قد علمت أن الأفعال التي بالآلة كيف ينبغي أن تكون ، ونجد أفعال النفس مخالفة لها . ولو كان تعلم الآلة لكان تعلم الآلة دائماً ، لأنها لم تخل : إنما أن تعلم الآلة بحصول صورة الآلة ، أو بحصول صورة أخرى . وحال أن يعقل الشيء بصورة شيء آخر . فإذا تعلمته بصورةه . فإذا يجب أن تحصل صورته . وحصل صورته لا يخلو من وجوهٍ : إنما أن تحصل الصورة في نفس النفس مبادنة للآلة ، أو تحصل الصورة في نفس الآلة ، أو تحصل الصورة فيما جمياً . فان كانت الصورة تحصل في النفس وهي مبادنة فلها فعل "خاص" لأنها قد قبلت الصورة من غير أن حلتْ تلك الصورة معها في الآلة . فان كان حصلت الصورة في الآلة ، فيجب أن يكون العلم بها دائماً إذ^(١) كان العلم بحصول

(١) ص : إذا .

الصورة في الآلة . وإن كان بمحصولها في كليهما فهذا على وجهين : أحدهما أن يكون إذا حصل في أيهما كان — حَصْلَفِيَّاً — فيجب أن يكون إذا كانت في الآلة صورتها أن تكون أيضاً في النفس إذا كانت مقارنة الذاتين ، فيكون حيثُدَلِلَ العلم ي يجب أن يكون [١٦] دائمًا ، أو يكون يحتاج أن تحصل صورة آخرى من الرأس ، فيكون في الآلة صورتان مترين ؛ ومحال أن تكثر الصورة إلا بعوادها^(١) وأعراضها ، وإذا كانت المادة واحدة والأعراض واحدة لم تكن هناك صورتان ، بل صورة واحدة . ثم إن كان الصورتان فلا يكون بينهما فرقٌ بوجهٍ من الوجه ، فلا ينبغي أن يكون أحدهما معقولاً دون الآخر . وإن سأحنا وقلنا إن الصورة وحدها لا تهيئ أن تكون معقولاً ما لم تجد صورة أخرى ، فلا بد من أن نقول حيثُدَلِلَ إن كل واحدة من الصورتين معقوله . فإذاً لا يمكن أن تعقل الآلة إلا مترين ، ولا يمكن أن تعقل مرة واحدة . فإن كان شرط حصول الصورتين فيما ليس على سبيل الشرفة بل على سبيل أن يحصل في كل واحد منها صورة ليست هي بالعدد التي هي في الأخرى — رجع الكلام إلى أن للنفس بانفرادها صورةٌ وقويةٌ ما .

فقد بان من هذا أن للنفس أفعالاً خاصةً وقبولاً للصورة المعقوله لا تنقطع تلك الصورة في الجسم ، فيكون جوهر النفس بانفراده محلاً لتلك الصورة . وما يوضح هذا أن الصورة المعقوله لو حلت جسمًا أو قوةً في جسم لكان^(٢) تختتم الانقسام وكان الأمر الوحداني لا يعقل . وليس يلزم من هذا أن الأمر المركب يجب أن لا يعقل بما^(٣) لا ينقسم وذلك لأن وحدة الموضوع لا تمنع كثرة المحمولات فيه ، لكن تكرر الموضوع يجب أن يكثر المحمول . وأيضاً المعنى المنقسم في نفسه

(١) ص : بعوادها . — (٢) ب : لكتات . — (٣) ب : كما لا ينقسم — وهو تحرير .

إذا حلّ جسماً فعَرَض له الانقسام لا يخلو من أن تؤدي القسمة إلى الانقسام إلى تلك المعانٍ ، أو لا تؤدي . فان كان تؤدي تعرض منه حالاتٌ : من ذلك أن يكون بغير وضع القسمة موجباً لتغيير وضع المعنى فيه ؛ ومن ذلك أن يحتمل المعنى الانقسام إلى مبادئ معقولة غير متناهية ؛ ومن ذلك أن يكون من حيث هو واحدٌ غير معقول ، لأنَّه من حيث هو واحدٌ غير منقسم . وأجزاء الحدَّ ليس تكفي فيها الوحدة بالاجماع ، بل وحدة إيجاب طبيعة واحدة [١٧] من حيث هو ذلك الواحد معقول ، ومن حيث هو ذلك الواحد غير منقسم . فمن حيث هو ذلك غير منقسم ، ومن حيث يكون في الجسم منقسم . فإذاً ليس من حيث هو معقول في الجسم أُلْبَتَة ، ولأن الماهية المشتركة بين الأشخاص تتجرَّد عن الوضع وسائل الواقع ، وإما أن تكون مجردةً عن الوضع في وجود الخارج ، أو في وجود العقل ، أو في كليهما ، أو لا في واحدٍ منها . فان كان وجوده في الوضع في كليهما فإذاً ليس يتجرَّد عن الوضع أُلْبَتَة ، أعني الوضع الخاص . لكننا فرضنا أن له تجرِّداً من حيث هو مشترك فيه عن الوضع الخاص ؛ أو يكون لا في واحدٍ منها — وهذا كذب لأنَّه ذو وضعٍ في الأعيان ؛ أو يكون ذا وضعٍ في العقل وليس ذا وضعٍ في خارج — وهذا أيضاً كذب . فيقي أن لا يكون له وضع في المعقول وله وضع في الخارج . فان تصور به الجسم في المعقول كان له أيضاً وضع في المعقول — وهذا محالٌ . وأيضاً فإنه ليس لشيءٍ من الأجسام قوة أن يطلب أو يفعل أموراً من غير نهاية . والمعقولات التي للعقل أن يعقل أيتها شاء كالصورة العددية والشكل وغير ذلك بلا نهاية . فإذاً هذه القوَّة ليست بجسم . لأنَّ لكل^(١) جسم قوَّته الفعلية متناهية ليست أعني الانفعالية ؛ فإنَّ ذلك لا ينتهي .

(١) لكل : كذا في ص ، ر ، ح . وفي ب : كل جسم .

فقد بان لك أن مُدِيرَك المعقولات ، وهو النفس الإنسانية ، جوهر غير مخالط
للمادة ، بريء عن الأجسام ، منفرد الذات بالقوام والعقل .
وليسَنْ هذا آخر ما نقوله في الطبيعتَيْنَ .
والحمد لله رب العالمين والصلوة على سيدنا محمد وآله أجمعين !

الإلهيات

بسم الله الرحمن الرحيم

<الفصل الأول : في موضوع الإلهيات >

الموجود قد يوصف بأنه واحد أو كثير ، وبأنه كلي أو جزئي ، وبأنه بالفعل أو بالقوة . وقد يوصف بأنه مساوي لشيء ، ويوصف بأنه متحرك أو إنسان أو غير ذلك . لكنه لا يمكن أن يوصف بأنه مساوي إلا إذا صار كائناً ، ولا يمكن أن يوصف بأنه متحرك أو ساكن إلا إذا صار جسماً طبيعياً – فإذاً ما لم يَصُرْ رياضياً لم يوصف بما يجري بجري أو سط هذه الصفات . وما لم يَصُرْ طبيعياً لم يوصف بما يجري [١٧ ب] بجري آخرها . لكن لا يحتاج في أن يكون واحداً أو كثيراً إلى أن يصير رياضياً أو طبيعياً ، بل لأنه موجود عامٌ هو صالح لأن يوصف بوحدة أو كثرة وما ذكر معها . فإذاً الوحدة والكثرة من الأعراض الذاتية الموجودة للموجود التي تَعْرُض له^(١) بما هو موجود . ولو ذلك لكان الموجود الواحد لا يكون إلا رياضياً أو طبيعياً . فاذن للموجود بما هو موجود أعراض ذاتية . والفلسفة الأولى موضوعها الموجود بما هو موجود ؛ ومطلوبها الأعراض الذاتية^(٢) للموجود بما هو موجود – مثل الوحدة والكثرة والعلمية وغير ذلك . والموجود قد يكون موجوداً على أنه جاعل شيئاً من الأشياء بالفعل أمراً من الأمور بوجوده في ذلك الشيء ، مثل البياض في الثوب ومثل طبيعة النار في النار ؛ وهذا بأن تكون ذاته حاصلة لذات أخرى بأنها ملائقة له بالأسر^(٣) ومتقررة^(٤) فيه لا كالولد في

^(١) ص : لما . — ^(٢) الذاتية : ناقصة في ص ، ح . — ^(٣) ب : بالأثر – وهو تحريف .

^(٤) ب : ومقسورة فيه .

الحائط ، إذ له انفراد ذاتٍ متباعدة عنه . ومنه ما لا يكون هكذا . والذى يكون هكذا : منه ما يطرأ على الذات الأخرى بعد تقويمها بالفعل بذاتها أو بما يقوّمها — وهذا يسمى عرضاً . ومنه ما مقارنته للذات أخرى مقارنة مقوم بالفعل ويقال له صورة ، ويقال للمقارنين كليهما : محل ، وللأول منها موضوع والثاني هيولى ومادة . وكل ما ليس في موضوع — سواء كان في هيولى ومادة ، أو لم يكن في هيولى ومادة — فيقال له : جوهر .

والجواهر أربعة : جوهر مع أنه ليس في موضوع ليس في مادة ؛ وجوهر هو في مادة . والقسم الأول ثلاثة أقسام : فإنه إما أن يكون هذا الجوهر مادة ، أو ذا مادة ، أو لا مادة ولا ذا مادة . والذى هو ذو مادة وليس فيها هو أن يكون منها . وكل شيء من المادة وليس بمادة فيحتاج إلى زيادة على المادة وهي الصورة ، فهذا الجوهر هو المركب . فالجواهر أربعة : ماهية بلا مادة ، ومادة بلا صورة ، وصورة في مادة ، ومركب من مادة وصورة .

< الفصل الثاني : في احكام الهيولى والصورة >

الاتصال البحسى هو موجودٌ في مادة . وذلك لأنّه يقبل الانفصال . وقبول الانفصال فيه إما أن يكون لأنّه اتصال [١١٨] والاتصال لا يقبل الانفصال الذي هو ضده لأنّه يستحيل أن يكون في ضدّ قوةُ قبول ضدّ ، لأنّ ما يقبل شيئاً يقبله وهو موجود . فن الحال أن يكون شيء غير موجود يقبل شيئاً موجوداً . والضدّ عدم عند وجود الضدّ . والمقابل عند وجود المقابل . فقوّة قبول الانفصال هو شيءٌ قابلٌ للانفصال والاتصال . فإذاً الاتصال البحسّانى في مادة . وكذلك ما يتبع هذا الاتصال ويكون معه من القوى والصور .

المادة البحسّانى لا تفارق هذه الصورة . لأنّها إن فارقت فإنّها أن تكون ذات

وضع ، أو لا تكون ذات وضع . فإن كانت ذات وضع وتنقسم فهي بعد جسم . وإن كانت ذات وضع ولا تنقسم حصل لدى الوضع الغير المنقسم انفراد قوام . وقد يبيننا استحاله هذا في الطبيعتين . وإن لم يكن لها وضع ، وكانت مثلاً مادة نار ما بعينه ، فإذا لبست صورة النارية لم يجب أن تحصل في وضع بعينه ، ولكنها لا يمكن أن تحصل إلا في وضع بعينه . وأمّا إذا كان مثلاً ماء ثم استحال هواءً تعين لها ذلك الوضع ، لأنها إذا كانت ماءً كانت هناك . فإذاً إنّما لبست صورة المواتية أو النارية وهي ذات وضع . ولو كانت الميولى تقتضى وجوداً عارياً عن الوضع على نحو وجود المقولات ، والصورة أيضاً غير ذات وضع لنفسها لأنّها معقولة من حيث هي صورة – لكان المؤلّف من معنين معقولين . وكل جملة معقولين معقول غير ذي وضع . فاذن المادّة الجسمانية يتعلق وجودها بسبب يجعلها ذات وضع دائمًا فلا تعرى إذن عن الصورة الجسمانية ولا عن صورٍ وقوى غيرها . وكيف ! وإذا وجدت جسماً لم يخلُ إمّا أن يكون قابلاً للتفطيع والتفريق ، أو غير قابل . فإنّ كان قابلاً فإمّا بعشر أو بسهولة . وأيضاً فإمّا أن يكون قابلاً للنقل عن موضعه ، أو غير قابل . وجميع ذلك بصورٍ وقوى غير الجسمانية .

<الفصل الثالث : في إثبات القوى>

كل جسم ذي قوة^(١) يصدر عنه فعل دائمًا في العادة المحسوسة فاما أن يكون ذلك الفعل يصدر عنه بجسميته [١٨ ب] أو لقوته فيه ، أو بسبب من خارج . ولا يجوز أن تكون بجسميته ، لأن الأجسام لا تتساوى فيما يصدر عنها وتتساوى

(١) ذي قوة : ناقص في ر .

في جسميتها . وإن كان يصدر عنها دائمًا بسبب من خارج يستعمل بعض الأجسام في شيء وبعضها في شيء ، أو لأسباب يختص بعضها ببعض تلك الأجسام — فلا يخلو : إما أن يكون وقع ذلك اتفاقاً ، أو لأن تلك الأجسام خواصٌ في نفسها بها تستحق أن تتوسط عن الوارد في آثار مختلفة أو يختص بعضها ببعض الأسباب إن كانت كثيرة . والذى بالاتفاق ليس مما يستمر على الدوام والأكثر . وكلامنا فيما يستمر على الدوام والأكثر . وإذا إنما يختص بعضها بتوسط بعض الأمور بخاصية لها تصلح لتلك الأمور . والخاصية معنى فيها غير الجسمية . وتلك الخاصية هي المبدأ القريب من ذلك الأثر . فقد تأدى إلى القسم الثالث وهو أنها إنما تصدر عنها تلك الأفعال لمبادىء فيها غير الجسمية ، وهى القوى : فإن هذا معنى اسم القوى . ولأن كل جسم يختص كما قلنا بأين وكيف وسائل ذلك ، وبالحملة : بحركة وسكون — فذلك إذن له لأجل قوّة هي مبدأ التحرير إلى تلك الحال . وهذا اسم الطبيعة .

ولأن كل مبدأ حركة لا يخلو إما أن يتوجه بها نحو شيء محدود ، أو يتوجه نحو دور يحفظه ، أو يتوجه لا إلى غاية على الاستقامة . والتجه نحو شيء محدود لاما بالطبع ، وإما بالإرادة ، وإنما بالقسر . والقسر ينتهي إلى إرادة أو طبع . وكل منتهى إليه مطلوب (١) .

طبع المتحرك أو إرادته ، أو طبع القاسى أو إرادته ، وكل ذلك لشيء هو كمال لذلك المرید أو المطبوع وخروج إلى الفعل في مقوله تصير عند حصولها واجد المعدوم : أما الطبيعي فكمالٌ طبيعي ، وأما الإرادي فكمالٌ إراديٌ مظنون أو بالحقيقة . وكل حركة محدودة فإنها إذا نُسبت إلى مبدئها الأول كانت زكمال

(١) بـ : مطبوع .

ما هو خيرٌ حقيقى أو مظنون ؛ وكذلك الحافظ . وأمّا القسم الثالث فحالٌ ، لأن الإرادة لا تتحرك إلا نحو غرضٍ مفروض . والطبيعة لا تتحرك إلا إلى حالة^(١) محددة وذلك [١١٩] لأنها إذا تحركت إلى أيّ كيف اتفق بعد أيّ كيف اتفق فـا ليس متميّزاً عن غيره لم يكن بأن يتحرك نحو كيفية أولى بأن لا يتحرك . فإذاً كل حركة نحو غاية .

العَبَث حركة نحو غاية للمحرك الإرادى القريب الذى ليس نحو غاية لحركـة فكريـّ بعيد . فإن الذى يبعث بـتخيل غرضاً للعبـث فيـشـتـاق إـلـيـهـ منـ حيثـ التـخـيلـ . وأما إذا قـيلـ «للـعبـثـ» إنه «ليسـ لـغـرضـ» فـعـنـاهـ إنـهـ لـغـرضـ عـقـلىـ . والعـابـثـ بيـدـهـ حـركـةـ القـرـيبـ هوـ محـركـ عـصـلـ الـيدـ وـيـحـركـ إـلـىـ غـاـيـةـ ماـ تـلـكـ الـقـوـةـ عـنـدـمـاـ تـقـفـ ولـىـ غـاـيـةـ أـخـرىـ لـلـتـخـيلـ المـسـتـعـمـلـ لـلـشـوقـ ، وـلـىـ غـاـيـةـ عـقـلـىـ .

موجبات الأسواق التخيالية غير مضبوطة في الأمور المترتبة ، ولا أيضاً صحيحة الارتسام في الذكر ، حتى إذا راجع التخييل التذكـرـ صـادـفـ غـرـضـ ماـ فعلـهـ وـداعـيهـ إـلـيـهـ ثـانـيـاـ . ومنـ أـسـبـابـ تـلـكـ العـادـةـ : فإنـ المـعـتـادـ يـشـهـىـ إـذـاـ سـنـحـ لـلـخـيـالـ أـدـنـىـ مـتـذـكـرـ مـنـ مـنـاسـبـ أـوـ مـقـابـلـ ، وـبـالـحـمـلةـ شـىـءـ ذـىـ نـسـبـةـ . وإـذـاـ كـانـ الـعـقـلـ مـنـصـرـاـ عـنـ ضـبـطـ ذـلـكـ إـلـىـ أـمـوـرـ أـخـرىـ حـسـيـةـ أـوـ ذـكـرـيـةـ وـاـخـتـلـاسـ التـذـكـرـ فـيـاـ بـيـنـ ذـلـكـ اـخـتـلـاسـاتـ ، تـعـذـرـ عـلـىـ الـذـهـنـ مـصـادـفـةـ السـبـبـ فـيـهـ فـكـانـ نـسـبـتـهـ إـلـيـاهـ إـلـىـ الـعـبـثـ أـشـدـ .

< الفصل الرابع : في أحـكامـ العـلـلـ وـالـمـعـلـوـاتـ >

الـسـبـبـ هوـ كـلـ مـاـ يـتـعـلـقـ بـهـ وـجـودـ الشـىـءـ مـنـ غـيرـ أـنـ يـتـكـونـ وـجـودـ ذـلـكـ الشـىـءـ دـاخـلاـًـ فـيـ وـجـودـهـ أـوـ مـتـحـقـقاـًـ بـهـ وـجـودـهـ . فـنـهـ سـبـبـ مـعـدـ ، وـمـنـهـ سـبـبـ مـوـجـبـ .

(١) ر : غـاـيـةـ .

إذن كل سبب شرطٌ . والشرط إما أن يكون موجباً أو غير موجب . والذى ليس بموجب فهو إما أن يكون قابلاً للوجود ، أو لا يكون قابلاً : فإن لم يكن قابلاً للوجود ولم يكن جزءاً وشرطٌ يوجب الوجود - فلا حاجة إليه ؛ بل كل سبب إما أن يكون جزءاً مما هو سبب ، أو لا يكون . فإن كان جزءاً فإما أن يكون جزءاً وجوده بانفراده يعطى الفعل لما هو جزء له ، أو يكون جزءاً وجوده بانفراده يعطيه القوة . والذى يعطى القوة - أى يكون به الشيء بالقوة وفيه قوة الشيء - هو مادته وهيولاه . والآخر الموجب له ، فهو من الأسباب الموجبة ويسمى صورة . والذى ليس بجزء منه إما أن تكون سببنته^(١) لقيام ذلك الآخر [١٩ ب] بمبانة ذاته ، أو بمواصلة ذاته ، والذى هو بمواصلة ذاته يسمى موضوعاً . والذى^(٢) بمبانة ذاته إما أن يكون مفيد^(٣) وجود ذلك المبانين بأن يكون لأجله ، أو لا يكون . والذى هو متعلق به وجود المبانين لأجله يسمى غاية ، والذى ليس لأجله فاعلاً ، وكلاهما موجبان . فالأسباب إذن خمسة : مادة ، موضوع ، صورة ، وفاعل ، وغاية . لكن المادة والموضوع يشتركان في أن كل واحدٍ منها فيه قوة وجود الشيء ، وإن افتقا في أن أحدهما جزء والآخر ليس بجزء ، فيجب أن يؤخذنا كشيء واحد وهو الذي فيه الوجود . فتكون الأسباب إذن أربعة : « ما فيه » ، و « ما به » ، و « ما منه » ، و « ما له » .

فالسبب الفاعلي^(٤) فيما يحدث ليس سبباً للحادث من حيث هو حادث من كل جهة ، لأن الحادث له وجود^(٥) بعد أن لم يكن . وكونه بعد ما لم يكن ليس بفعل فاعل ، إنما ذاك الوجود هو المتعلق بغيره ؛ ولكن له في نفسه أنه لم يكن . فإذا كان الوجود متعلقاً بالغير ، ويستحيل أن يكون وجود عن علة ليست فعل

(١) ص : تسببه . ب : سبباً . والتصحيح عن ر . — (٢) ص : والذى هو . (٣) مفيد : ناقصة في ر . — (٤) الفاعلي : ناقصة في ب . — (٥) ص : وبعد .

الوجود ، يكون مع الوجود على ترتيب يقتضى لا محالة — كما علمت — نهاية عند الأسباب الأولى .

<الفصل الخامس : في الوجود وبيان انقسامه إلى الجوهر والعرض>

الوجود^(١) يقال بمعنى التشكيك على الذي وجوده لا في موضوع ؛ ويقال على الذي وجوده في موضوع . وقولنا : « موجود لا في موضوع » قد يُفهَم منه معنيان : أن يكون وجوداً حاصل ، وذلك الوجود لا في موضوع ؛ والآخر أن يكون معناه : الشيء الذي وجوده ليس في موضوع . والفرق بين المَعْنَيَين أنك تدري أن الإنسان هو الذي وجوده أن يكون لا في موضوع ، ولست تدري أنه لا محالة موجود لا في موضوع : فانت قد تحكم بهذا الحكم على الشيء الذي يجوز أن يكون معدوماً . وكون الشيء موجوداً لا في موضوع بالمعنى الأول من لازم الوجود للشيء الذي لا يدخل في ماهية الشيء ، وهو مما قد تبحث عنه ، فإنه ليس هنا معنى إلا الوجود الذي ليس هو بنفسه ماهية^(٢) لشيء من الموجودات التي عندنا — وقد زِيدَ عليه أنه « ليس في موضوع ». فإذاً بهذا المعنى [١٢٠] لا يكون جنساً لشيء . وذلك لأنه إن كان شيء ماهيته أنه موجود ، ثم ذلك الوجود ليس في موضوع ، فلا يتناول سائر الأشياء التي ليس وجودها ماهيتها من حيث ماهيتها ، فلا يكون جنساً له ولغيره . — أما المعنى الثاني ، وهو الذي معناه شيء إنما له إذا وجد بهذه التحويلة من الوجود ، فهو مقوله الجوهر . ولا يمكنك إذا فهمت حقيقة الجوهر أن لا تحمل عليه ، ويمكنك أن لا تحمل المعنى الآخر^(٢) عليه .

(١) ر : الموجود . — (٢) ر : عليه المعنى الآخر .

وأما الوجود الذي يكون لأنشياء^(١) في موضوع بفهم منه^(٢) أيضاً معنian . واضح من أحد المعينين أنه ليس جنساً ، وإنما يشكك في المعنى الثاني الذي يليزء المفهوم للمعنى الآخر من الموجود لا في الموضوع . فنقول : إن هذا المعنى ليس جنساً للأعراض ، لأنه ليس داخلاً في ماهيتها ؛ وإلا لكان تصورك للبياض يياضاً يكون ليشتمل على تصورك أنه في موضوع . وكذلك في الكم . ولأن الوجود لما كان في موضوع إما أن يكون مع وجود موضوعه بالطبع أو بعده ، وجود ما ليس في الموضوع لا يلزم أن يكون على وجود الشيء الذي في الموضوع ولا بعده . والوجود لذلك قبله بالذات وبالحدث . وهذه القبلية له من حيث الوجود ، وهو المعنى المشار إليه بأن فيه ها هنا شركة كتقدم الاثنين على الثلاثة ، فإن ذلك ليس من حيث العددية ، بل من حيث الوجود ، فيكون متقدماً في المعنى المفهوم من الوجود ، ولا يكون متقدماً في المعنى المفهوم من العدد ، فلا يكون الوجود بينهما بالسوية .

والمحودات التي في موضوعٍ : منها ما لها قرار في الموضوع ، ومنها ما وجودها لا على سبيل الاستقرار ؛ وأولاً هما بالوجود ما هو بمعنى الاستقرار . — ومن وجه آخر : بعض المحودات في موضوع للموضوع في نفسه فقط ، وبعضها للموضوع بمعنى وجود غيره فقط ، وبعضها للموضوع في نفسه بالنسبة إلى غيره لا أنه نفس وجود غيره بازائه . فأولاً هما بالوجود المتقرر فيه ، وأقلّها استحقاقاً للوجود من هذين : الذي لأجل وجود غيره ، والثالث متوسطٌ : مثل الأول البياض ، مثل الثاني الآخرة ، مثل الثالث الأبن . [٢٠ ب] وأيضاً أضعف المتقرر في نفسه ما هو بسبب إضافة نفسه كالوضع ؛ وأضعف ما هو بسبب قياس إلى غيره ما هو

(١) ص : الأشياء — هو تحريف . — (٢) ص : فأيضاً بفهم منه ...

إلى غير في حكمه مثل ذلك : الأصغر والأكبر . وأضعف الثالث ما كان إلى غير قارٌ ، كـ « متى » .

وكل وجود للشيء فإذا واجب ، وإنما غير واجب . فالواجب هو الذي يكون له دائماً . وكل ذلك إما له ذاته ، وإنما له بغيره .

كل ما يحب لذاته وجوده فيستحيل أن يكون وجوده يحب بغيره . وينعكس : كل ما يحب وجوده لا عن ذاته فإذا اعتبرت ماهيته بلا شرط لم يحب وجودها ؛ وإلا لكان لذاته واجب الوجود ولم يمتنع وجودها ، وإلا لكان ممتنع الوجود لذاته فلم يوجد ولا عن غيره . فإذا وجوده لذاته ممكن ، وبشرط لا علته ممتنع ، وبشرط علته واجب . وجوده لا بشرط علته غير وجوده بشرط علته : فإذا هما هامكنا ، وبالآخر واجب .

كل ما وجوده مع غيره من حيث الوجود لا من جهة الزمان فليس ذاته بذاته بلا شرط غيره واجباً . فإذا ذاته بذاته ممكناً .

كل ما هو جزءٌ يعني كأجزاء الحد ، أو قوامي كالمادة والصورة ، أو كمي كالعشرة وما هو ثلاثة أذرع مثلاً فوجوده بشرط جزئه ، وبجزئه بشرط غيره ؛ فليس واجب وجودٍ بذاته .

كل ممكناً الوجود بذاته لا يخلو في وجوده : إما أن يكون عن ذاته ، أو عن غيره ، أو لا عن ذاته ولا عن غيره . وما ليس له وجود لا عن ذاته ولا عن غيره فليس له وجود . وليس لممكناً الوجود بذاته وجود عن ذاته ، وإلا لوجب ذاته عن ذاته ؛ فإذا وجوده عن غيره . وجوده عن غيره يعني غير وجوده في نفسه ، لأن وجوده في نفسه غير مضاد ، وعن غيره مضاد . وإذا كان وجوده عن غيره ممكناً أيضاً ولم يحب ، احتاج وجوده عن غيره ، في أن يحصل ، إلى غيره – فيتسلسل إلى غير نهاية – وسنوضح بطلان هذا في العلل . فإذا يحب أن

يجب وجوده عن غيره فيتسلسل إليه ، فيكون حينئذ وجوده عن غيره واجباً حتى يوجد . فإذا الممكن لذاته ، ما لم يجب عن غيره ، لم يوجد . وإذا وجب عن غيره كان وجوده عن غيره واجباً عن ذلك الغير واجباً له ، فيكون باعتبار نفسه ممكناً وباعتبار [١٢١] غيره واجباً .

الكلي لا وجود له من حيث هو واحد مشترك فيه في الأعيان ، وإلاً لكان الإنسانية الواحدة بعينها مقارنة للأضداد . والأضداد إنما يمتنع اقترانها لا لأجل وحدة الاعتبار ، بل لأجل وحدة الموضوع ؛ فإنه لو كانت الأضداد تجتمع ، لكان اعتبار الشيء مع أحدهما غير اعتباره مع الثاني : فكان لون من حيث هو أسود لم يجتمع معه من حيث هو أبيض ، بل افترقا برفع ذلك ، فاجتمعا بهما مستحيل لأنه ليس يجوز أن يكون الواحد موصوفاً بهما لا بشيء آخر . وكيف يتصور حيوانٌ بعينه هو ذورجلين وغير ذي رجلين ، ووحدتان هما وحدة واحدة في العدد فلا يكون واحداً بالذات ! — فالكلي إنما هو واحدٌ بحسب الحدّ . وجود الحد في النفس بأن يكون معنى معقول واحدٌ بالعدد من حيث هو في نفسٍ له إضافات كثيرة إلى أمور كثيرة من خارج ليس هو أولى بأن يطابق بعضها دون بعض . ومعنى المطابقة أن يكون لو كان هو بعينه في أي مادة كانت لكان ذلك الجزئي أو أي واحدٍ منها سبق إلى الذهن قبل الآخر أثر هذا الأثر في النفس . وهذه الطبيعة إذا وجدت في الخارج ووجدت كثيرة ، فلا يخلو كل واحدٍ من تلك الكثرة ، إذا وجد غير الآخر ، عن أن يكون لكونه تلك الكثرة أولاً لكونه تلك . فإن كان لأجل تلك الطبيعة ، كان يجب أن يكون كل واحدٍ غير نفسه ، وكان يجب في كل شخصٍ الكثرة ، إذ كان إنما هو كثير لأنه إنسان . فإذا الكثرة تعرض له بسبب ، ولو كان من كل واحدٍ منها أنه تلك الطبيعة وأنه هو معنى واحد أو يلزم أحدهما الآخر ، لما كانت تلك الطبيعة إلا هو بعينه . وهذا المعنى في الجنس

أظهر، لأنه ليس يمكن أن يحصل المعنى الجنسي بالفعل إلا وقد صار نوعاً. وإنما صار نوعاً لزيادة اقترنت به ليس لذاته؛ وتلك الزيادة شرط زائد وجودي أو عَسَدِي^(١). ومن شرط هذه الزيادة في الجنس أن لا تكون داخلة في ماهية العام^(٢) الجنسي، وإلا ل كانت مشتركاً بها، بل يجب أن تكون زائدة عليها. نعم! قد يدخل في تخصيص آيتها^(٣). واعلم أن الفصل [٢١ ب] لا يدخل في ماهية طبيعة الجنس ويدخل في آنية أحد الأنواع.

قد صح أن كل منقسم بالمقدار أو بالقول أو بالمعنى فوجوده غير واجب بذاته، وإن كان مُكَاِفِئاً للوجود للغير فوجوده غير واجب بذاته. فكل جسم وكل مادة جسم وكل صورة جسم فوجوده غير واجب بذاته، فهو ممكناً بذاته، فيجب بغيره – ويتهى – كما قلنا – إلى مبدأ أول ليس بجسم ولا في جسم وهو الواجب الوجود بذاته.

ولا يجوز أن يكون معنى واجب الوجود مقولاً على كثرين؛ فإنها إما أن تصير أغياراً بالفصل، أو بغير الفصل. فان صارت أغياراً بالفصل لم يخل^(٤): إما أن تكون حقيقة وجوب الوجود تكون واجبة الوجود بذاتها من غير تلك الفصل، أو لا تكون. فإن صارت واجبة الوجود بالفصل، فالفصل داخلة في ماهية المعنى الجنسي. وقد بيّنا استحالة هذا. وإن لم تكن داخلة في تلك الماهية، فيكون وجوب الوجود وجوب وجود لنفسه من غير هذه الفصل. ولو لم تكن فصلاً لم يخل^(٥): إما أن يكون وجوب الوجود حاصلاً، أو لا يكون. وإن كان حاصلاً وكثيراً فكتتها بهذه الفصل ليس بهذه الفصل – هذا خلاف. وإن كانت واحدة ثم انقسمت بهذه الفصل فتكون هذه الفصل عوارض تعرض لها، فيكون

(١) ب : التم — (٢) آنية = ائنة = وجود .

انقسامها بالعارض لا بالفصل ، وكان بالفصل — هذا خُلُف . وأما إن كان غيريتها بالعارض لا بالفصل ، وقد قلنا إن كلَّ واحدٍ مما هذا سيله ، فهو هو بعينه لعلةٍ — فكلَّ واجب الوجود هو هو بعينه لعلةٍ — وقد قُلْت : لا شيءٌ من واجب الوجود بذاته وجوده بعللة . فواجب الوجود غير مقولٍ على كثيرين ، وكونه واجب الوجود وكونه هذا لذاته . فإذاً واجب الوجود بذاته هو واجب الوجود من جميع جهاته . ولأنَّه لا ينقسم بوجهٍ من الوجوه فلا جزء له فلا جنس له . وإذا لا جنس له فلا فصل له . ولأنَّ ماهية آنيته — أعني الوجود — فلا ماهية يعرض لها الوجود ، فلا جنس له إذ لا مقول عليه وعلى غيره في جواب ما هو شيءٌ . وإذا لا جنس له ولا فصل ، فلا حدة له . وإذا لا موضوع له ، فلا ضد له . وإذا لا نوع له ، فلا ند له . وإذا هو واجب الوجود من جميع جهاته [١٢٢] فلا تغير له .

وهو عالمٌ ، لا لأنَّه مجتمع الماهيات ، بل لأنَّه مبدؤها ، وعنده يفيض وجودها . وهو معقول وجود الذات ، فإنَّه مبدأ . وليس أنه معقول وجود الذات غير أن ذاته مجردة عن الموارد ولو احتجها إلى لأجلها يكون الموجود حسبياً لا عقلياً . وهو قادر الذات ، لهذا بعينه ، لأنَّه مبدأ عالمٌ بوجود الكل عنه . وتصور حقيقة الشيء — إذا لم يتحقق في وجود تلك الحقيقة إلى شيءٍ غير نفس التصور — يكون العلم نفسه قدرة . وأما إذا كان نفس التصور غير موجب ، لم يكن العلم قدرة .

وهنالك فلا كثرة ، بل إنما توجد الأشياء عنه من جهةٍ واحدة . فإذاً كان كذلك ، فكونه عالماً لنظام الكل الحسن الختار هو كونه قادراً بلا اثنينية ولا غيرية .

وهذه الصفات له لأجل اعتبار ذاته مأخوذاً مع إضافة . وأما ذاته فلا تتذكر

— كما علمت — بالأحوال والصفات . ولا يمتنع أن تكون له كثرة إضافات وكثرة سلوب ، وأن يجعل له بحسب كل إضافة اسم محصل ، وبحسب كل سلب اسم محصل . فإذا قيل له : « قادر » فهو تلك الذات مأخوذة بإضافة صحة وجود الكل عنه الصحة التي بالإمكان العام لا بالإمكان الخاص . فكل ما يكون عنه يكون بلازوم عندما يكون ، لأن واجب الوجود بذاته واجب الوجود من جميع جهاته . — وإذا قيل : « واحد » يُعنِّي به موجود لا نظير له ، أو موجود لا جزء له ؛ فهذه التسمية تقع عليه من حيث اعتبار السلب . — وإذا قيل : « حق » عُنِّي أن وجوده لا يزول وأن وجوده هو على ما يعتقد فيه . — وإذا قيل : « حي » عُنِّي أنه موجود لا يفسد ، وهو مع ذلك على الإضافة التي للعالم العاقل . — وإذا قيل : « خيرٌ محسن » يُعنِّي به أنه كامل الوجود بربه عن القوة والتفص : فإن شر كل شيء نقصه الخاص . ويقال له خير لأنه يؤتي كل شيء خيريته : فإنه ينفع بالذات والوصال ، ويضر بالعرض والانفصال ، أعني بالمواصلة : وصول تأثيره ، وأعني بالانفصال : احتباس تأثيره . وإذا كان كل مكمل مدرك يلتفت به المدرك ، وهذا هو اللذة : وهو إدراك الملازم ، والملازم هو الفاضل بالقياس إلى الشيء كالحلو عند الذوق والنور [٢٢ ب] عند البصر والغلبة عند الغضب والرخاء عند الوهم والذكر عند الحفظ — وهذه كلها ناقصة الإدراك ، والنفس الناطقة فاضلة الإدراك ، ومُدرِّكَات هذه نواقص الوجود — فإذا رأيك النفس الناطقة للحق الأول الذي هو المكمل لكل وجود بل المبتدئ ، وهو الذي هو الخير المحسن ، ألا ذُرْ شيء . وإذا لم تلتفت أنفسنا بذلك ، أو التفت لذة يسيرة ، فذلك للشاغل البدنيَّة التي هي كالأمراض ولبسُ المناسب لغرق النفس في الطبيعة مثل المرضى الذين لا يلتفتون بالحلو أو يتذمرون ، وإذا زال العائق تَمَّت اللذة بالحلو ، وظهر التألم بالمر . وهذا أيضاً كالحديد الذي لا يحسن بألم ولا لذة ،

وكالذى به الجوع المسمى^(١) بوليوس^(٢) فإنه جائع^(٣) ولا يحسن بألم الجوع . فإذا زال العائق يشتند به إحساسه . فكذلك فقد^(٤) النفس الناطقة بلاحظة كماله من مؤلمات جوهره ، لأن فقد كل قوة فعلها الخاص بها من مؤلماتها إذا كانت تدرك فقد . لكن البدن هو الشاغل عن الإحساس بألم هذا فقد ، أو بألم وجود مضاد للحق مثلاً نحس من الألم بنحو مضاد للحلسو . فإذا زال البدن اشتتدت لذة الواجب وعظم ألم الفاقد اشتداداً لا يقاس إلى حال التذاذ بخلو أو تأليم بمرّ . والسعادة هي الانقطاع بالحملة عن ملاحظة هذه الخسائر ووقف النظر على جلال الحق الأول ، ومطالعته مطالعة عقلية ، والاطلاع على الكل من^(٥) قبله ليكون صورة^(٦) للكل متصرّرة في النفس الناطقة يلحظها وهو يشاهد ذات الأحـد الحق — من غير فتور ولا انقطاع — مشاهدة عقلية .

والله ولـي تسهيل سبيلنا إليه^(٧) بتوفيقه .

تمت عيون الحكمة^(٨) .



General Organization of the Alexandria Library (GOAL)
Biblioteca Alexandrina

(١) بـ : الذى يسمى .

(٢) قال الرازى فى شرحه لبوليوس : « وهو

الإنسان الذى يختلق مزاج ثم معدته فلا

يحس بالجوع أبداً » (١٧٢) . —

والكلمة يونانية = $\beta\omega\gamma\lambda\mu\sigma$ =

$\lambda\mu\delta\sigma$ = جوع مهلك) .

(٣) صـ : جامع — وهو محريف .

(٤) بـ : فقدان .

(٥) بـ : إليها .

(٦) ورد في بـ . ويتألو ذلك تحميدات : صـ :

« الحمد لله على تمام ، ولرسول أفضل السلام » .

بـ : « والحمد لله رب العالمين ، وصلى الله

على محمد النبي وأله وسلم »

علي محمد النبي وأله وسلم) .

2. B : Ms. d'Istanbul, Ahmed III 3268 (1); 24 × 32 1/2 cm., 24 lignes., fol. 1-23v; écrit. nashī; date 586h./1190; très belle écrit.

3. G : Ms. d'Istanbul, Hamīdyya 1448, 10 × 19 cm. 5, 19 lignes, 26 folios; écrit. persane, sans date.

Ces trois manuscrits sont complets.

4. V : Ms. Vatican (Vaticano) 977 (7), 29 × 20 cm., 23 lignes, fol. 57-62; écriture nashī, avec points diacritiques; collationné en 1968/1986; ce manuscrit contient seulement la partie logique, qui manque dans S et Q au contraire que dans le texte reproduit dans le Commentaire de Fahriddine ibn al-Qassim b. Ismaïl. Nous avons en outre, comme source indirecte, également utilisé les textes commentés, phrase par phrase, par ce théologien assoumîti, très sévère et très penetrant, qui était Fahriddine. Ce Commentaire nous a été d'un grand secours pour la compréhension des certains passages douteux ou obscurs.

« Puisse cette publication servir de témoignage de l'intérêt que suscite et suscitera toujours la philosophie d'Avicenne. »

Le Caire, avril 1954
ABDURRAHMĀN BĀDAWI

— 55 —

PREFACE

Le livre *Fontes Sapientiae* d'Avicenne est une somme très condensée de la philosophie de son temps, considérée dans ses trois parties principales : logique, physique et métaphysique. L'ouvrage a été très répandu durant les trois siècles qui ont suivi la mort d'Avicenne, comme l'atteste Fahriddine al-Râzî dans l'introduction à son Commentaire. Il a été résumé par Najmuddine Muhammad ibn 'Abdân ibn al-Labboudî (mort en 661/1262, selon Hâjî Halîfah, mort après 666/1267 selon nous), et amplement commenté par Fahriddine al-Râzî (mort en 606/1209). Il existe de ce commentaire de très nombreux manuscrits signalés dans notre préface arabe.

On ne connaît pas de façon précise la date de la composition des *Fontes Sapientiae*, mais le livre paraît, malgré la grande concision de sa forme, représenter un stade très évolué de la pensée de son auteur. Le caractère très ramassé du style a fait l'objet de vives critiques de la part de Fahriddine, qui reproche aussi à l'ouvrage d'être, comme dira plus tard Mallarmé, « épars et privé d'architecture ».

La densité que revêt dans cet ouvrage la pensée d'Avicenne en fait le grand intérêt pour l'étude générale de la philosophie à son époque. On peut le comparer à ce point de vue au livre de *Sentences* de Pierre Lombard chez les Latins. En effet, notre livre est un trésor de phrases lapidaires, de sentences chargées, trop chargées même, de sens, comparables aux « gemmes » de sagesse (*Fuṣūs al-Ḥikam*) si chères aux philosophes arabes. Il est devenu un modèle du genre, qui sera imité par un homme comme Suhrawardi dans son *Lamahāt*, parmi tant d'autres.

Nous publions ici les *Fontes Sapientiae* d'après les manuscrits suivants :

1. § : Ms. d'Istanbul, Ahmed III 3447 (15); 22 × 33 cm., 17 lig., fol. 83v-105r; écriture persane; sans date; belle écrit.;

AVICENNAE
FONTES SAPIENTIAE

EDIDIT ET PROLEGOMENIS INSTRUXT

'ABDURRAHMÂN BADAWI

**2e edition
press agency - Dar al - kalam
Beyrouth
1980**

**AVICENNAE
FONTES SAPIENTIAE**

to: www.al-mostafa.com

www.alkottob.com

توزيع
كتاب الفتن
بيروت - لبنان

To: www.al-mostafa.com